NUEVA RIOJA

Precio Una Pta.

Jueves, 7 de Noviembre de 1957. Año XX.-Núm. 6.018 Martínez-Zaporta, 9.-Apartado, 28.-Logroño

RECIBOS DE SALARIOS

Talonarios para Lotería, médicos, practicantes, cantidades, vales e inquilinato

LIBRERIA ISIDORO OCHOA, Hnos. Moroy, 1

TELF. 26-59. APARTADO 15. LOGROÑO

La Comisión Política de las Naciones Unidas aprueba la moción occidental sobre el desarme

Eisenhower, que hoy pronunciará un importante discurso, irá a la reunión de la OTAN, pero no a Inglaterra

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 6.—La aprobación por la Comisión Política Principal de la Asamblea General de las Naciones Unidas de la moción presentada por veinticuatro naciones, que hace suyas las propuestas occidentales sobre desarme y pide a la Subcomisión pentapartita —EE. UU., Gran Bretaña, Canadá, Francia y URSS, las cinco potencias atómicas— que reanude cuanto antes sea posible sus discusiones, se llevó a cabo después de rechazar los Estados Unidos una propuesta india de ampliación de elevar de 12 a 21 el número de miembros de la Comisión de Desarme, con el fin de tratar de evitar el ulterior boicot por los soviets de las conversaciones sobre la materia.

Se tiene entendido que los miembros occidentales de la Subcomisión pentapartita comunicaron su rechazamiento del plan de ampliación en una conferencia privada con los representantes de la India. —(Efe).

EISENHOWER NO IRA A INGLATERRA

LONDRES, 6.—El presidente Eisenhower no visitará este año Inglaterra, se anuncia esta tarde en Londres.

Eisenhower piensa asistir a la reunión del Consejo de la OTAN el mes que viene en París, y se esperaba viniera a la capital británica en tal ocasión, pero acaba de declararse que si el presidente norteamericano viniese a Gran Bretaña habría de hacerlo en visita oficial, y que el actual estado de salud de su esposa no hace aconsejable de momento visitas de esa clase.—(Efe).

HOY, DISCURSO

WASHINGTON, 6.—El presidente Eisenhower pronunciará el próximo jueves por la noche un discurso por radio y televisión dirigido a toda la nación sobre el tema "Ciencia y seguridad", según anuncia la Casa Blanca. En el anuncio se califica al discurso del presidente de "gran importancia".—(Efe).

QUEJA JORDANA

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 6. — Jordania ha pedido una "reunión urgente" del Consejo de Seguridad para presentar quejas contra violaciones israelíes en la tierra de nadie de Jerusalén.—(Efe).

MOHAMED V VISITARA LA SEDE DE LA ONU

RABAT, 6.—El rey Mohamed V será recibido en la sede de las Naciones Unidas el 9 de diciembre próximo, durante su visita a Nueva York. En esta ocasión, el soberano marroquí entregará a la Organización Mundial un regalo consistente en una gran lápida de mosaico, obra de los artesanos marroquíes. La lápida lleva un versículo del Corán y el preámbulo de la Carta de las Naciones Unidas en árabe.

El mosaico lleva un marco de madera de cedro esculpida. —(Efe).

Las Cortes Españolas

expresan su condolencia al pueblo valenciano por las recientes inundaciones

En la sesión plenaria de ayer fueron aprobados el régimen de Carta Municipal para Madrid y Barcelona y el plan de urgencia social sobre construcción de viviendas en Madrid

Prestaron juramento los nuevos procuradores, entre ellos los señores Herrero Fontana y Trevijano

MADRID, 6. — Antes de comenzar la sesión plenaria de las Cortes, en el salón de conferencias se pusieron pliegos, encabezados por el presidente, don Esteban Bilbao, para que los procuradores fijasen la cantidad con que desean contribuir para la suscripción en pro de los damnificados por las inundaciones de Valencia. Y a medida que fueron llegando, los procuradores estampaban con su firma la cantidad con que contribuyen a tales fines.

La sesión plenaria de las Cortes empezó a las cinco menos cuarto, bajo la presidencia de don Esteban Bilbao. En el banco del Gobierno tomaron asiento los ministros subsecretario de la Presidencia, Asuntos Exteriores, Gobernación, Hacienda, Obras Públicas, Ejército, Marina, Aire y Trabajo.

El secretario, señor Romojaro, una vez leída el acta de la sesión anterior, que fué aprobada, procedió a dar lectura a la lista de procuradores que por diversas causas han excusado su asistencia y también la de aquellos que han cesado y los que se han incorporado a la Cámara, con motivo de su designación para otros cargos.

PRESTAN JURAMENTO LOS NUEVOS PROCURADORES

Seguidamente, con el ceremonial de costumbre, y puestos en pie todos los procuradores que ocupaban sus escaños, prestaron juramento los señores Aparicio Bernal, Cabello de Alba, Carazo, Alvaro Domecq, Estella, García Ruiz, Herrero Fontana, Landín, Massip, Morti, Pérez Sevilla, Poveda, Fueyo, Ascaso, Torroja (D Antonio) y Trevijano (D. Fernando).

POSTUMO HOMENAJE A LOS SEÑORES RIESTRA Y CARBO

Don Esteban Bilbao da cuenta del fallecimiento ocurrido en este interregno parlamentario de los señores Riestra y Carbó. Refiriéndose al primero, dijo que doce años al frente del Gobierno Civil de Vizcaya sirvieron para afianzar el prestigio de D. Jenaro Riestra. La provincia de Vizcaya debe mucho a su gestión. Se trataba de un hombre cuya fidelidad a los principios del Movimiento y cuyo afán de colaboración nadie ha superado. Un gobernador ejemplar, de intachable conducta política y familiar, y defensor incansable de los humildes. Falleció en plena juventud y tras una penosa enfermedad, que soportó con resignación ejemplarísima. El pueblo de Bilbao le debe doce años de tranquilidad, paz y orden como jamás se conocieran en una provincia donde era habitual en tiempos pasados el desorden y la anarquía social. Vizcaya entera se asoció a sus exequias, y su gestión gubernativa ahí queda en un conjunto de obras pú-

(Pasa a la quinta página)

Gaillard, recibido como una ráfaga de aire fresco

Su Gobierno pide adelantado al Banco de Francia 250.000 millones de francos

PARIS, 6.—Félix Gaillard se ha convertido en el jefe del Gobierno más joven de la historia política francesa al conseguir la investidura en la Asamblea Nacional. Con ello se ha puesto fin a la peor y más larga crisis política francesa desde la terminación de la segunda guerra mundial. El resultado oficial ha sido de 337 votos a favor por 173 en contra.

A pesar del voto mayoritario conseguido por Gaillard, algunos diputados predicen que sólo podrá estar al frente del Gobierno durante unos pocos meses, a causa de los antagonismos existentes entre los conservadores y socialistas. Sin embargo, Gaillard se ha comportado como si pensara permanecer en el Poder durante largos meses. Sonreía y tenía confianza. Daba la impresión de ser un político que sabía por dónde iba. Para los diputados, el joven jefe de Gobierno ha llegado como una ráfaga de aire fresco. Toda la Asamblea, acostumbrada a primeros ministros de edad avanzada, estaba presa de excitación con el triunfo de Gaillard.

Un diputado manifestó a los periodistas: "Gaillard es el "Sputnik" francés". Y esa fué la impresión de todos los diputados cuando el nuevo jefe de Gobierno recibió una estruendosa ovación en la Asamblea al terminar su intervención en la Cámara.

Los socialistas mantienen cuatro ministros en el nuevo Gobierno, entre ellos el de Asuntos Exteriores, desempeñado por Christian Pineau. Los conservadores tienen tres puestos y los republicano-populares conservan el Ministerio de Hacienda.

El resultado oficial de la votación fué anunciado a la 1'15 de la madrugada (hora española). El presidente de la Asamblea, Le Troquer, declaró que 337 de 510 diputados habían votado por Gaillard y 173 en contra. Gaillar, sentado en el banco del Gobierno, fué felicitado al conocerse su triunfo por sus colegas del partido radical. El jefe del Gobierno declaró a los periodistas que, aunque llevaba sin descansar más de una semana (desde que el presidente Coty le nombró primer ministo designado), había decidido reunirse con sus ministros inmediatamente, con el fin de elaborar con ellos su programa de acción.—(Efe).

PETICION AL BANCO DE FRANCIA

PARIS, 6.—El nuevo Gobierno francés acordó pedir al Banco de Francia un adelanto de 250.000 millones de Francos para atenciones del Tesoro, según se informa esta noche de fuente oficial. Parte de esta suma permitirá al Gobierno hacer frente al pago de cincuenta mil millones de francos del empréstito concertado por el anterior Gobierno, cuyo vencimiento corresponde al próximo día 15.

En su primera reunión bajo la presidencia de René Coty, el Gabinete autorizó también a Gaillard para pedir a la Asamblea Nacional que se le conceda una prórroga en los poderes especiales para combatir la rebelión en Argelia y las luchas en los argelinos en Francia.

El Consejo de Ministros se reunirá de nuevo el próximo sábado para estudiar una disposición sobre concesión de poderes especiales de carácter financiero. La Comisión financiera de la Asamblea Nacional se reunirá mañana para examinar la nueva convención con el Banco de Francia.—(Efe).

Discurso de Kruschev en la sesión del Soviet Supremo

«Nuestros «Sputniks» están circunvalando el mundo, pero seguimos con escaseces y dificultades; tenemos una gran falta de viviendas»

«El partido comunista maduró porque luchó sin piedad contra anarquistas, trosikistas y socialistas»

ESTOCOLMO, 6.—La sesión especial del Soviet Supremo se inauguró esta mañana, ocupando la tribuna de los oradores el primer secretario del partido comunista, Niita Kruschev, que se cree pronunciará un importante discurso político.

Se dió la circunstancia de que por primera vez en la historia de la U. R. S. S. el supremo órgano legislativo ruso, el Soviet Supremo, se congregó fuera del Kremlin, celebrando sus reuniones en el palacio de deportes "Luzhniki", en el estadium central de Lenín, con capacidad para 15.000 espectadores.

Los altos jerifaltes del mundo comunista, presididos pos Kruschev y el rojo Mao Tse Tung, de China, tomaron asiento en la pista de juego, bajo un gran busto blanco de Lenín flanqueado por dos grandes banderas rojas. Los otros 13 miembros del Presidium del partido comunista, incluído el primer ministro, Nicolai Bulganin, también se sentaban en la tribuna, frente a los 1.347 diputados, que aparecía sentados en sillas provisionales colocadas en la pista de juego, donde normalmente se celebran partidos de baloncesto, hockey sobre hielo y otros deportes.

Fué el mismo Kruschev, haciendo de maestro de ceremonias, el que acompañó al rojo Mao y a su esposa, señora Sun Yat Sen, a su puesto preeminente en la tribuna. El interior del palacio de deportes había sido profusamente decorado, luciendo multitud de luces, y con un gran rótulo en el que se leía: "Viva el 40 aniversario de la gran revolución de octubre".

La Asamblea entera, puesta en pie, prorrumpió en una cerrada ovación cuando Kruschev y Mao, los dos jerifaltes rojos, hicieron su aparición en la pista.

Después de esta breve ceremonia, el presidente del Soviet Supremo presentó a Kruschev como primer orador.—(Efe).

DICE KRUSCHEV

ESTOCOLMO, 6. — Nikita Kruschev, el hombre fuerte de la Unión Soviética, ha inaugurado esta mañana en Moscú la sesión especial del Soviet Supremo.

"Nuestros "Sputniks" —dijo en su discurso— están circunvalando el mundo en espera de los norteamericanos y de los de otros pueblos, para constituir algo así como una mancomunidad de satélites artificiales".

"Desde luego —agregó—, todavía tenemos problemas sin resolver, escaseces y dificultades. Tenemos todavía una gran falta de viviendas, pero, comparado esto con el año 1913, el espacio vital ha sido incrementado entres veces y media".

El secretario general del partido comunista ruso pasó después una detenida revista a la revolución bolchevique y a los acontecimientos hasta el día de hoy y atacó a lo que llamó "el liberal comunismo".

"La principal fuerza de los países socialistas —dijo— son los partidos marxistas. Un Estado socialista no puede existir sin un partido marxista-leninista, aunque existan países socialistas de diferentes clases. Algunos pueblos dicen que ello no es necesario para la unidad de los países socialistas. Por ello declaran que cada país puede seguir el socialismo por sus propios medios. Ellos pueden diferenciarse en sus métodos de dirección, de producción, en métodos de Cooperativas agrícolas, pero el principio rector sobre la propiedad privada es el factor común".

Señaló a continuación que el partido comunista soviético creció y maduró porque inició una lucha sin piedad contra los anarquistas, trostkistas desviacionistas del ala derecha, socialistas burgueses y otros enemigos del marxismo-leninismo.

Agregó que Stalin cometió errores a causa de su carácter, que empeoró especialmente en su último periodo de vida "y causó un grave daño a nuestra causa común". "El partido —siguió diciendo— luchará contra todas las desviaciones del marxismo-leninismo.

Kruschev se retiró luego a lo que calificó de revolución cultural, con la creación de especialistas en masa.

Por último, el jefe del partido soviético atacó a los Estados Unidos por la crisis del Oriente Medio, al provocar una agresión de Turquía a Siria.—

S. S. el Papa recibe a una peregrinación de Coria

ROMA, 6.—El Santo Padre ha recibido esta tarde a la peregrinación de Coria, que acompaña a su obispo, doctor Llopis Ivorra, en la visita "ad limina".—(Efe).

Bodas de oro de la promoción del Caudillo

TOLEDO. — S. E. el Jefe del Estado pronunciando su alocución durante los actos conmemorativos de las bodas de oro de la XIV promoción de Infantería, a la que pertenece el Caudillo, celebrados en el Alcázar — (Foto Cifra).

Moscú niega se haya lanzado un cohete a la Luna

Una información asegura que Norteamérica lanzará la próxima semana su primer satélite, tripulado por insectos

LONDRES, 6.—Radio Moscú ha negado oficialmente que haya difundido una noticia en el sentido de que la Unión Soviética ha lanzado un cohete hacia la Luna.

La emisora soviética aludía a ciertas noticias circuladas en el curso de las últimas 48 horas, según las cuales el cohete en cuestión había sido lanzado ya.—(Efe).

SOBRE EL PRIMER SATELITE DE ESTADOS UNIDOS

NUEVA YORK, 6.—Los Estados Unidos lanzarán su primer satélite de la Tierra, que portará insectos, en la semana próxima, en lugar de diciembre, como había sido anunciado en un principio, ha anunciado la emisora "Mutual Broadcasting System".

En el Pentágono no se ha hecho comentario alguno al anuncio.

Recientemente, el presidente Eisenhower anunció que Norteamérica lanzaría su primer satélite artificial de pruebas en diciembre próximo.—(Efe).

El ministro de la Gobernación inaugura modernas comunicaciones telefónicas Madrid-Sevilla

El sistema —que comprende la televisión— es uno de los primeros de Europa

MADRID, 6.—El ministro de la Gobernación, teniente general Alonso Vega, ha inaugurado a primera hora de la tarde un nuevo sistema de comunicaciones telefónicas entre Madrid y Sevilla. Este moderno sistema está constituído por dos estaciones terminales con nueve repetidores a lo largo del sector, en puntos especialmente estudiados, para evitar dificultades en las comunicaciones. Este sistema es el primero que se instala en España y uno de los primeros de Europa. Hasta el momento pueden establecerse 250 comunicaciones y una para televisión, y es susceptible de ampliación hasta tres mil comunicaciones. La primera comunicación mantenida a través de este sistema ha sido entre el ministro y el gobernador civil de Sevilla. Luego hablaron los alcaldes de ambas capitales.

En el edificio de la Telefónica, los periodistas presenciaron la entrada en servicio de este sistema. Fueron recibidos por el presidente del Consejo de Administración, señor Navarro Roverter; consejero, señor Clara; directores generales, señores Mestres y Lacalle, y alto personal de la empresa. Este servicio con Sevilla y el cable coaxial con Valencia constituyen una indudable mejora del servicio telefónico.

Más de cinco mil millones de pesetas

suman los daños causados por las inundaciones de Valencia

Discurso del ministro de Agricultura en la conferencia de la F. A. O.

ROMA, 6.—El ministro español de Agricultura, don Cirilo Cánovas, ha pronunciado un importante discurso en la conferencia general de la Organización de Alimentación y Agricultura de las Naciones Unidas (FAO), que se encuentra reunida en Roma. El ministro expresó el reconocimiento del Gobierno español por la ayuda recibida con motivo de las inundaciones de Valencia. Afirma el ministro que las pérdidas sufridas se elevan a más de cinco mil millones de pesetas, sin contar el tiempo, el trabajo y el capital que se necesitará para reconstruir la riqueza que se ha perdido. Añade que cumple el doloroso deber de informar de ello a la conferencia por lo que pueda afectar a la situación de la agricultura mundial.

Se refiere a continuación don Cirilo Cánovas a la obra colonizadora que se lleva a cabo en España, que al aumentar los índices de productividad de las tierras y al asentar sobre las mismas a millares de familias campesinas cumple otros objetivos económicos y sociales de enorme trascendencia. Se extiende seguidamente el señor Cánovas en cifras sobre las tierras declaradas de colonización de interés nacional para convertirlas en regadío, familias de colonos en régimen de acceso a la propiedad de los lotes colonizados, etc. Termina esta parte del discurso diciendo que en los dos últimos años, el Gobierno español ha destinado a trabajos de colonización 5.700 millones de pesetas.

Muestra después el ministro español el problema de la concentración parcelaria, y asegura que en los dos últimos años ha sido concentrada una superficie de treinta y seis mil hectáreas pertenecientes a veinte localidades rurales.

Refiriéndose después al problema de la repoblación forestal, el señor Cánovas dice que desde 1941 los servicios forestales españoles han cubierto de árboles más de un millón de hectáreas.

Por último, el ministro de Agricultura de España se refiere a otros problemas agrarios, y dice que durante el año 1956 ha sido terminado el mapa agronómico de España a escala de uno a un millón de los grandes grupos de suelos de la España peninsular.

Menciona y da cifras relati-

(Pasa a la quinta página)

El ministro de Asuntos Exteriores de Egipto, a Madrid

EL CAIRO, 6.—El próximo día 11 llegará a Madrid el ministro de Asuntos Exteriores de Egipto, Mahmud Fauzi, acompañado de su esposa.—(Efe).

LAS RECAIDAS DE LA GRIPE SON PELIGROSAS

Para evitarlas trate usted todo resfriado, por insignificante que sea, con Diphemin-Asaleten, tomando al primer síntoma dos pequeños comprimidos de este medicamento alemán, que elimina los constipados. Venta en farmacias al precio de 8'50 pesetas tubo de quince comprimidos (C. S. 16.174).

La Vida en la Ciudad

Importante reunión preparatoria de las elecciones del domingo

Ayer por la mañana, en el salón de actos de la Delegación Provincial de Sindicatos, se celebró una importante reunión preparatoria de las elecciones del próximo domingo, día 10, para las Juntas Provinciales de los Sindicatos.

En dicha reunión, a la que asistieron todos los delegados comarcales de la C. N. S. y corresponsales de Previsión de la provincia, se les informó de que funcionarán mesas electorales en todas las localidades riojanas, dando así un máximo de facilidades a todos los empresarios y trabajadores. También se dió cuenta de que desde la Delegación Provincial y a través de los respectivos Sindicatos, la Junta Provincial de Elecciones ha remitido ya a todos los trabajadores y empresas instrucciones, en las que se incluyen normas para la elección, relación de candidatos y papeletas de votación.

Registro Civil

Inscripciones verificadas en el día de ayer:

Nacimientos.—María Pilar Ferrez Jiménez, María del Pilar Pascual Pavía y Carlos Rojas Sáenz.

Defunciones.—Antonio Rivera Hernáez, de 6 meses, de Logroño; Amalia García Sánchez, de 78 años, de Logroño, y José Traspaderne Estrada, de 38 años, de Indaparapeo Michuacan (México).

Matrimonios.—Ninguno.

SECCION RELIGIOSA

CONGREGACION MARIANA FEMENINA

Se invita a todas las jóvenes a los ejercicios espirituales que se celebrarán en Loyola del 17 al 23 del actual, dirigidos por el R. P. Mendizábal, S. J.

Informes, en el domicilio de la Congregación, General Mola, 98, primero derecha.

SANTOS DEL DIA

San Florencio, San Amaranto y San Rufo.

Libros y revistas

HAN APARECIDO LAS REVISTAS "BERCEO" Y "CODAL"

Las dos prestigiosas revistas que edita el Instituto de Estudios Riojanos, "Berceo", órgano de investigación, y "Codal", suplemento literario, alcanzan ahora los números 44 y 35, respectivamente.

El conjunto de los trabajos que recoge este reciente número de "Berceo" es altamente sugestivo y pleno de interés.

En la Sección de Estudios, José María Lope Toledo rinde la segunda entrega de su **Estudio histórico del vino de la Rioja**, en la que se analiza el desarrollo de la vid en nuestra comarca en el siglo XVII. Julián Cantera Orive, bajo el título **La ermita de San Pedro de Torrecilla en Cameros**, estudia la situación topográfica del breve templo, la descripción del edificio y la historia de su primer período. Fray José García de S. Lorenzo Mártir concluye su trabajo **El libro de elecciones de esta villa de Ezcaray** haciendo una relación de algunos varones ilustres de aquella localidad. Pedro Gutiérrez Achútegui continúa su **Historia de la Muy Noble, Antigua y Leal Ciudad de Calahorra** hasta los años iniciales del siglo XVII.

En la Sección de Textos, Ildefonso M. Rodríguez de Lama prosigue su **Colección diplomática riojana**.

En la Sección de Miscelánea se incluyen dos sucintos trabajos: **El escudo de armas de la provincia de Logroño**, por José María Lope Toledo, y **Elucidación**, por Diego Ochagavía.

Hace la crítica de libros Lope Toledo, dando fin al número la acostumbrada Sección de Noticias.

El suplemento literario "Codal", que viene ilustrado con la reproducción de dos óleos del pintor riojano Emilio Ricardo García Fernández de Moreda, comprende poemas de José María Fernández Nieto, José Luis Domingo Muro, Leandro Alegría González —los tres consiguieron galardón en los Juegos Florales celebrados en el mes de septiembre— y Pedro de Miranda.

Ayuda del pueblo riojano a los damnificados de Valencia

DIECISIETE RELACION DE DONATIVOS RECIBIDOS EN ESTE GOBIERNO CIVIL PARA LA SUSCRIPCION ABIERTA PRO DAMNIFICADOS POR LAS INUNDACIONES DE VALENCIA

Suma anterior, 262.692'55 pesetas.

Viuda de Arizmendi, 25 pesetas; niños y niñas del Colegio de don Donolo Gil del Río, 200; Manuel Murga, de Corera, 100; Félix Barragán, 20; Josefa García Baquero, 100; Hipólito Adán, 150; segunda aportación del señor Ruiz de la Torre, de Arnedo, 1.000; un matrimonio, 25; obreros de Ruiz de la Torre, de Arnedo, 128; J. L., 10; viuda e hijos de Carmelo Segura, 200; Calzados "Verano", 50; Viajes "Lugar, S. A.", agencia de viajes, 50; Salto del Cortijo, S. A., 1.000; empleados del Salto del Cortijo, S. A., 1.435; una logroñesa, 10; Herminio Montes, 100; un día de haber del director y profesores de la Escuela de Artes y Oficios de Logroño, 212'55; Jacinto de Diego, 25; Julián Latorre, 25; un día de haber del personal de Correos, 6.792'45; Transportes Miguel Sáenz, de Logroño, 1.000; un día de haber de los funcionarios administrativos de Educación Nacional de la provincia, 490'10; Demetrio Martínez Diego, 100; Engracia de Azcona y Montoya, 100; Fernando Pérez Sáenz, 50; Serafín Moreno Martínez, 50; Francisco Moreno, 50; Alejandro Ochoa, 100; Daniel García Atance, 100; Ananías Jiménez, 25; Pablo Labarga García, 300; Pablo Labarga del Pueyo, 200, y Conrado Pérez-Pedrero y Palau, 100 pesetas.

Suma y sigue, 277.015'65 pesetas.

Cartas a «Nueva Rioja»

El Hogar de Asturias y la ayuda a los damnificados de Valencia

Hemos recibido la carta que a continuación publicamos:

"Logroño, 6 de noviembre de 1957.—Sr. director de NUEVA RIOJA.

Estimado señor: Hemos leído la carta de don Enrique Pichot Molina publicada en el número de NUEVA RIOJA del día de hoy y de la que también se ha hecho cargo "Radio Rioja" en su emisión de ayer noche, y nos sumamos con todo entusiasmo a la iniciativa que lanza de constituir una exposición-subasta con obras donadas por artistas riojanos a fin de recabar fondos pro ayuda a Valencia.

De momento y haciéndonos intérpretes de la opinión de los asturianos residentes en la Rioja, ofrecemos nuestro local social para la recepción y exposición de las obras que a tal fin se vayan donando. La subasta o rifa de las obras u objetos de todo género que se vayan recogiendo ya sería cosa de organizarla por una Comisión que, a nuestro modesto juicio, debería constituirse presidida por el excelentísimo señor gobernador civil y de la que formarían parte el ilustrísimo señor presidente de la Diputación, ilustrísimo señor alcalde de Logroño, en cuanto a autoridades, y los directores de NUEVA RIOJA y Radio Rioja. Y nada más. Esta Comisión, *exclusivamente*, marcaría las directrices y normas a las que nos sujetaríamos todos cuantos deseamos colaborar por el éxito de esta empresa.

El Hogar de Asturias, como siempre, está a la brecha para todo cuanto signifique progreso de la Rioja y Asturias y para secundar toda iniciativa altruísta y simpática como la que hoy se comenta y a la que nos sumamos con todo entusiasmo.

Le saludan atentamente sus s. s. — Por el Hogar de Asturias, *La Directiva*".

AERO CLUB

CONCURSO DE PINACLE

Para el que se ha de celebrar mañana, viernes, a las siete de la tarde, se admiten inscripciones como de costumbre.

LUBRIFICANTES AMERICANOS

Solamente marcas de garantía

CELSO RUBIO

VARA DE REY, 11, LOGROÑO

F. E. T. y de las J. O. N. S.

SECCION FEMENINA

CURSO DE AYAS Y AUXILIARES DE PUERICULTURA

La formación de ayas y auxiliares de Puericultura tiene en España una enorme importancia, ya que su misión posterior va a ser el cuidado y trato de niños pequeños. Con mucha frecuencia, las familias desean en su casa una persona de garantía para que se preocupe de los niños y, a la vez, los vaya educando.

Sección Femenina brinda a las mujeres, por vez primera en España, la especialización durante nueve meses en sus escuelas, y una vez finalizado este tiempo, si ha salido capacitada, la alumna estará en posesión del diploma de aya y título oficial de auxiliar de Puericultura.

Por ser el primer curso que se realiza, es seguro que las que logren el título han de tener muy buenas salidas profesionales.

Pueden asistir a este curso todas las mujeres españolas, o sean o no afiliadas, de 17 años cumplidos y en perfectas condiciones de salud.

Por comenzar este curso el día 15 de noviembre, solamente se da de plazo para las inscripciones hasta el día 9, sábado.

Cuantos datos deseen saber, pueden dirigirse a la Delegación Provincial, Departamento de Divulgación (General Franco, 38), de diez a una de la mañana

NOTAS LOCALES

NECROLOGICAS

En Madrid, donde residía, ha dejado de existir el pasado lunes, después de larga y penosa enfermedad, sobrellevada con resignación cristiana, doña Mercedes Garrigosa Ceniceros, perteneciente a muy conocida y estimada familia logroñesa.

A su afligido esposo, don Luis Ruiz Cossío; hijos, hermanos y demás familiares, les hacemos expresión de nuestra sincera condolencia.

* * *

En Madrid, donde residía con sus padres, ha fallecido, después de larga enfermedad, sobrellevada con la mayor resignación cristiana, la señorita Pura Espinosa San Pedro, hija del antiguo empleado en nuestros talleres don Santiago Espinosa Ruesgas y de doña Agueda San Pedro, a quienes damos nuestro más sentido pésame, así como a su tío don Francisco Espinosa, convecino y amigo de esta Casa, y demás familiares.

* * *

A la avanzada edad de 88 años dejó de existir en nuestro barrio de Varea, donde residía, don Francisco Gil Martínez, que contaba con el afecto general, captado por sus excelentes dotes personales, entre las que destacaba su gran formación cristiana.

Descanse en paz y reciban sus apenados hijos, doña Dominica, sor Margarita, don Agustín, doña Francisca, don Francisco-Javier, doña Juliana y doña Cesárea; hijos políticos, hermanos, entre los que figura don Jorge, teniente coronel del Ejército y Caballero Mutilado, y demás familia, la expresión de nuestro sentido pésame.

* * *

También falleció nuestro estimado convecino don José Traspaderne Estrada, que contaba 38 años de edad y poseía excelentes cualidades, por lo que su fallecimiento ha causado hondo sentimiento de pesar.

A su apenada esposa, doña Blanca Cillero; hija, Guadalupe; padres políticos, hermanos, sobrinos y demás familiares, les testimoniamos nuestra sentida condolencia.

* * *

Igualmente pasó a mejor vida, cuando contaba 69 años de edad, nuestra convecina doña Florentina Martínez Matute, esposa de don Felipe Blanco, al que, así como a sus hijos y demás apenados deudos, les expresamos nuestro pésame.

* * *

A los 64 años de edad y confortada con los Santos Sacramentos, falleció ayer doña Lucía Sáenz Díaz, cuya muerte ha causado gran sentimiento entre sus amistades.

Descanse en paz y reciban su apenado esposo, D. Víctor Díaz; hijos y demás familiares, el testimonio de nuestra condolencia.

* * *

Nuestra estimada convecina doña Antonia Martínez Lázaro dejó ayer de existir, a los 62 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos.

A los incontables testimonios de condolencia que están recibiendo su apenado esposo, don Carlos Bozalongo, hijos y demás deudos, unimos el nuestro muy sentido.

ANUNCIOS OFICIALES

Ayuntamiento de Villaverde de Rioja

El viernes día 8 termina el plazo para la presentación de proposiciones para la subasta de 84 metros cúbicos de madera de haya y de una suerte del monte "Las Cuestas", para limpia a beneficio del mismo.

El Alcalde

Ayuntamiento de Villoslada de Cameros

SUBASTA

El día 14 del actual, a las 9 de la mañana, con intervalo de 20 minutos, tendrán lugar en la Casa Consistorial las subastas de aprovechamientos forestales, de la pertenencia de este Municipio, cuyo anuncio aparece publicado en el B. O. de la provincia núm 114, de 19 de octubre pasado, en el que aparecen relacionados los lotes de aprovechamientos con expresión de la clase, precios y normas de licitación.

Villoslada, 2 Nvbre. de 1957.

El Secretario

Ayuntamiento de Logroño

PADRONES SUPLETORIOS DE ALCANTARILLADO Y DE ROTULOS Y ESCAPARATES

Aprobados por la Excma. Comisión Municipal Permanente, en sesión celebrada el día 25 de octubre pasado, los Padrones supletorios de Alcantarillado y de Rótulos y Escaparates para el actual ejercicio, se habilita el plazo de QUINCE DIAS hábiles a contar del siguiente al de la publicación de este anuncio en el "Boletín Oficial" de la provincia, a fin de que por quienes estimen procedente puedan presentar reclamaciones a los mismos, lo que habrá de hacerse mediante escrito debidamente reintegrado, que presentarán en el Registro General le Entrada de Documentos de este Excmo. Ayuntamiento, durante las horas de diez a una.

Se advierte que los mencionados padrones pueden ser examinados los días y horas habitados para la presentación de reclamaciones en la Sección de Intervención (Negociado de Arbitrios) de este Excmo. Ayuntamiento, y asimismo que, pasado el mencionado plazo, no se admitirá reclamación alguna.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Logroño, 6 Nvbre. de 1957.

El Alcalde Accidental

Acción Católica

PARROQUIA DE SANTIAGO

La misa que mañana, viernes, a las nueve y media, se celebrará en el altar de Nuestra Señora del Carmen será aplicada por el alma de doña Lorenza López, madre de nuestra presidenta, doña María Teresa Rubio de Morales de Setién.

Se ruega la asistencia a todas las asociadas.

PARROQUIA DE SANTA TERESITA

Se recuerda a todos los señores pertenecientes a la rama de Hombres de A. C. que esta noche, a las ocho, celebrarán su círculo de estudios en el lugar acostumbrado, Somosierra, 10, y al mismo tiempo se pone en conocimiento de los interesados que los números a los que han correspondido los premios rifados en la Parroquia con motivo de su inauguración, son: Primero, 1.385; segundo, 2.650, y tercero, 2.076.

LA ACTIVIDAD EN NUESTROS CENTROS OFICIALES

GOBIERNO CIVIL

VISITAS AL SEÑOR GOBERNADOR

El Excmo. señor gobernador civil, don José Elorza Aristorena, recibió ayer en su despacho oficial al Excmo. y Rvdmo. señor don Arturo Quintanilla, obispo de China, y don Félix Argudo García, de Gimileo.

Notas oficiales

JEFATURA PROVINCIAL SANIDAD

SACRIFICIO DE RESES LECHALES

La Dirección General de Sanidad ha dispuesto que de conformidad con lo ordenado en el párrafo segundo del artículo primero del Reglamento de Mataderos y Almacenes Frigoríficos y de circulación de carnes y pescados, se autoriza el sacrificio de reses lechales de ganado vacuno, lanar y cabrío para su circulación en régimen de carnes foráneas, siempre que tales sacrificios y circulación de canales se sujeten a las siguientes normas:

Primera.—Las reses lechales de ganado lanar y cabrío podrán sacrificarse en los Mataderos Municipales o mataderos habilitados como tales y en las propias fincas de explotación de estas especies, en consideración a que un largo desplazamiento pueda originar alteraciones apreciables de peso y calidad de sus carnes.

Segunda.—Las reses lechales de ganado vacuno serán sacrificadas precisamente en Mataderos Municipales o habilitados con ese carácter, siempre que a juicio de las Jefaturas Provinciales de Sanidad tengan unas condiciones mínimas de higiene y fácil limpieza con agua y desagües adecuados. Excepcionalmente podrá autorizarse el sacrificio de esta clase de ganado en las propias fincas de explotación cuando se trata de ganaderías de lidia o de manifiesta indocilidad que hagan difícil su desplazamiento, debiendo justificarse estas circunstancias ante la Jefatura Provincial de Sanidad, que en cada caso resolverá lo que proceda; todo ello sin perjuicio de las disposiciones del Ministerio de Agricultura sobre edad y peso de las terneras.

En cualquiera de las normas citadas para las tres especies de ganado, se cumplirán los requisitos consignados en los párrafos dos, tres y cuatro del artículo 25 del Reglamento citado, en cuanto hace referencia al reconocimiento sanitario y expedición de la guía correspondiente, cuidando al propio tiempo que el transporte de las canales a los puntos de destino se realice en vehículos automóviles cerrados o en vagones completos de ferrocarril aislados de toda clase de mercancías.

Los Ayuntamientos a quienes interese utilizar sus mataderos propios o habilitados a los fines expuestos, solicitarán la debida autorización de la Jefatura Provincial de Sanidad, la que resolverá lo procedente, previo informe de la Inspección Provincial de Sanidad Veterinaria.

Dicho artículo 25 dice: La circulación de canales de ganado lechal encorambradas, de las especies vacuna, lanar y cabrío, durante los meses de noviembre, diciembre, enero, febrero y marzo, cuyo sacrificio para estos fines es costumbre tradicional en nuestro país sancionada por disposiciones legales, podrá realizarse con arreglo a las siguientes normas:

Primera.—.....

Segunda.—En el primer caso, o sea de sacrificarse en Mataderos Municipales, los veterinarios titulares afectos al servicio del Matadero Municipal correspondiente cuidarán de que las reses sacrificadas sean totalmente eviscoradas, extendiendo la correspondiente guía de sanidad de circulación, en la que se haga constar la especie, número de canales y peso aproximado de cada expedición, que en todo caso deberá ir consignada al Matadero Municipal—almacenes frigoríficos de la población de destino.

Tercera.—Si el sacrificio se realiza en los lugares donde se explota el ganado, se requerirá la presencia del veterinario titular del Municipio correspondiente, el cual, previo reconocimiento sanitario y eviscerado expedirá la guía de circulación con las características dispuestas en el apartado anterior.

Cuarta.—En ambos casos el inspector veterinario cuidará con todo rigor que las vísceras afectadas de procesos parasitarios y anormales sean totalmente destruídas o desnaturalizadas en su presencia para evitar el consumo en crudo por personas o animales.

En su vista, los Ayuntamientos a quienes interese deberán solicitarlo de esta Jefatura Provincial de Sanidad.

Lo que se hace público para general conocimiento

Logroño, 28 de octubre de 1957.—El Jefe Provincial de Sanidad.

Sociedad Filarmónica

EXCELENTE ACTUACION DE LA ORQUESTA DE CAMARA MURI EL LUCENSES

Anoche inició el ciclo de actos 1957-58 la sociedad logroñesa de conciertos. La apertura de curso no pudo ser más afortunada. La Orquesta de Cámara de Lucca tuvo una actuación que, por su brillantez, puede ser elogiada sin reservas. El auditorio no recató la expresión de su franco contentamiento.

En el conjunto se puso de manifiesto, de principio a fin de sus interpretaciones, un acomodamiento cabal y completo, y, además, que el mérito de los ejecutantes acusa una verdadera selección. Hay en los componentes unos perfectos ajuste y fusión de sonido sin que la proporción deje de acusar las necesarias diferencias.

Lucimiento singular lograron, dentro del impecable conjunto, el primer violín, Roberto Martinelli, de quien si hay que alabar la exactitud interpretativa no debe ser olvidado que logra del instrumento una sonoridad intensa y diáfana, y la pianista Diana de Botton-Gragnani, que dió notables limpidez y colorido a las páginas llenas de gracia del concierto de Mozart.

La dirección de Aldo Priano, que tiene bien ganado título de maestro, sólo elogios merece. A la seguridad de su batuta añade una cierta originalidad al conducir las interpretaciones bien que sin inferir en sus versiones el más leve agravio a los autores.

Fueron muchos, muchísimos, los aplausos que se prodigaron a la orquesta, a los solistas y a su director. Deferentes con la demanda del público, regalaron otra impecable interpretación de un nuevo trozo de Vivaldi —en el programa figuraba uno de sus conciertos— y aún se les reclamaba más amplia plianza, lo cual da la medida de la satisfacción con que fué acogida y subrayada la actuación de la entidad orquestal.

El comienzo de ciclo fué francamente notable. La Filarmónica pudo quedar plenamente satisfecha.

TECNICO JABONERO

muy práctico, conociendo toda clase de jabones, se ofrece o asociaría con socio capitalista. Dirigirse por escrito a J. L. M., en Learza (Navarra)

NOTICIAS DIVERSAS

Cupón pro-ciegos.—En el sorteo celebrado ayer, resultó premiado el número 770.

Los cupones terminados en 70 están premiados con 12'50 pesetas cada uno.

Temperaturas de ayer.—Máxima, 13'1, a las 13'30; media, 9'8, y mínima, 6'8, a las tres de la madrugada.

Presión atmosférica, 720'4.

Farmacias de guardia para hoy.—Doña Africa Adán Martínez, Vara de Rey, 64, y don Santiago García Baquero, General Mola número 68.

Libramientos.—En la Delegación de Hacienda han sido puestos al pago los libramientos extendidos a nombre de don Antonio Lacambra y don Fructuoso López.

Hace 25 años

En Valvidriera (Barcelona), un grupo de malhechores, pistola en mano, atracaron al fabricante don Enrique Tuerra, despojándole de ocho mil pesetas que llevaba para el pago de jornales.

—En Sevilla se celebró un mitin organizado por la CNT, acordando la huelga general. También los comunistas habían acordado ir a la huelga.

—En Badajoz, las autoridades tenían conocimiento de que en el día de hoy se preparaba un movimiento revolucionario de carácter comunista. El intento fracasó por intervención de la Policía y las fuerzas del Ejército.

—En Jaén, cuando los radicales estaban celebrando un mitin, hicieron acto de presencia varios socialistas y armaron un gran escándalo, teniendo que suspenderse el acto.

—En San Sebastián, los funcionarios de la Compañía del Tranvía San Sebastián-Tolosa se declararon en huelga por no aceptar la empresa las bases aprobadas por el Jurado Mixto.

—En Coria declararon la huelga general todos los obreros por no estar conformes con las bases de trabajo propuestas por los patronos.

—En Navalvillar del Pela (Badajoz), unos trescientos obreros desarmaron a tres guardias civiles, haciéndoles objeto de insultos y paseándolos luego por las calles del pueblo a empujones y culatazos, respondiendo al acuerdo tomado en tal sentido en una reunión celebrada en la Casa del Pueblo, con asistencia del alcalde de la localidad. Los guardias que constituían dicho puesto habían salido al campo en servicio de vigilancia para evitar el robo de bellotas en las fincas.

—En Logroño celebraron una reunión las fuerzas vivas de la capital y la Comisión técnica, tratando del problema del abastecimiento de aguas potables a la ciudad.

—La Sociedad de Camareros "El Alba", perteneciente a la U. G. T., tomó el acuerdo de prohibir a sus asociados que admitiesen propinas del público.

—Las temperaturas de hoy en nuestra capital fueron de 20 grados de máxima y 3 de mínima.

—En Santo Domingo, a los dueños de automóviles de servicio les fué recogido el carnet, y acudieron en reclamación al ministro de Obras Públicas.

—En Badarán decían los vinicultores que este año no se recolectaría vino por la invasión de la filoxera.

HACE 50 AÑOS. — En sesión que celebró la Junta Provincial de Beneficencia, se acordó clasificar de beneficencia particular municipal la institución Casa Cuna del Niño Jesús, establecida en esta capital, e informar en tal sentido el director general de Administración.

—En Aldeanueva terminaron las operaciones de vendimia, la cual fué muy escasa en calidad y en cantidad, debido a la plaga filoxérica y a la horrorosa tormenta del mes de agosto, asegurándose que este año sería el último que se recolectaría uva en todo el viñedo antiguo.

CEMENTERIO MUNICIPAL

Se pone en conocimiento del público que a partir del día 1.º de noviembre la apertura del recinto será las de las 9 de la mañana y el cierre las de las 17 horas (5 de la tarde).

Logroño, 2 noviembre 1957.

El Alcalde-Presidente

CARNE BARATA

Filetes de novillo a 44 ptas., carne de guisar y cordero, muy económica
Calle Mayor, junto al Bar Bilbao

AGUA CALIENTE PARA TODOS LOS SERVICIOS A TODAS LAS HORAS

Esta Casa fabrica sus calentadores, los monta y le asegura un perfecto servicio por el personal técnico que dispone.

ARTEAGA — San Bartolomé, 1 - Telf. 2814

DEPORTES

MENESTRA DEPORTIVA

Nuestro D. Logroñés, enjuiciado por la Prensa alavesa

Recibido con una fecha de retraso —algun "suscriptor" accidental—, leemos en "El Pensamiento Alavés" la referencia del partido Vitoria-Logroñés, jugado el pasado domingo, y aunque no se explica uno que a nuestro equipo, que iba ganando 3-1 y no perdiendo 2-0, como pretendia algún colega donostiarra, se le pueda empatar en los últimos minutos vamos a reproducir la parte del juicio crítico que "Don Pepito" dedica al conjunto blanquirrojo.

Después de afirmar que "se ha logrado empatar un encuentro que se iba con los riojanos ya que éstos siempre demostraron más clase que los del Vitoria", y que Saeta perdió, solo ante el portero, goles hechos, agrega:

"Al final se puede aceptar este empate como una victoria vitoriana. Es mucho equipo el Logroñés en esta categoría. Sus jugadores son muy rápidos, sobre todo el ala Chucho y Rober, que realizaron grandes jugadas, partiendo siempre de ellos el peligro. La defensa, bien colocada, cortó los avances vitorianos con facilidad. Practicó el Logroñés un juego bien hilvanado, con largos desplazamientos a los extremos, que éstos, con su peculiar rapidez, saben jugar el balón, colocándolo en zona peligrosa. Los tantos que lograron fueron sosos, pero positivos. Sus mejores hombres fueron Chucho, Rober y Zapirri. Destaco también Fermín, mostrándose incansable durante todo el encuentro. La delantera, muy rápida, bajando con relacion a los demás el extremo Saeta, al que hemos conocido antes mucho más rápido. La línea media, batalladora, cubriendo mucho terreno y ganando siempre la acción a los jugadores del Vitoria. La defensa, bien ordenada, cubriendo con veteranía todos los huecos, jugando muy abiertos, dejando más zona a los medios, que por sus grandes facultades, y últimamente la ayuda de Fermín, resolvieron favorablemente la papeleta. El portero no pudo hacer nada por evitar los tantos".

* * *

Vienen el domingo, como ya saben los aficionados, los muchachos que integran el conjunto del Tolosa, el club que ha visto levantarse de nuevo a su Estadio de Berazubi y confía superar su gran bache para escalar un puesto en la Segunda División. Puesto a caminar por el sendero de los éxitos, es natural que trate de saltar cuantos obstáculos se opongan a su carrera, y con esa intencion vienen a Las Gaunas, donde les esperan los blanquirrojos del Deportivo Logroñés, decididos a cerrar definitivamente la espita de las facilidades y entregarse de lleno a la lucha sin tregua, hasta asegurarse el puesto a que, por lo que dicen por ahí, y por lo que nosotros suponemos que llevan dentro, tienen derecho, y aun agregaríamos que es una obligación ineludible, para corresponder a los merecimientos de la masa de aficionados que les alienta y sostiene.

Esta tarde habrá el acostumbrado entrenamiento a fondo, y del resultado del mismo se derivarán las posibles alineaciones de los equipos, aunque parece que casi todos los jugadores están en condiciones, y ese "casi" puede que esté eliminado esta misma tarde.

LACUESTA

Cartelera de espectáculos

Albéniz — Hoy, desde las 5 (Mayores)
Localidad unica, 4 pesetas
1.—¡Colosal exito! Un criminal que esgrimía como única arma el amor
LA SILLA VACIA
Con Dirk Bogarde y Margaret Lockwood
2.—El film policíaco
LA CALLE DESNUDA
Con Anthony Quinn y Farley Granger
Salón perfumado por Mervi

Avenida — Hoy, desde las 5 (Mayores)
1.—Ultimo día en pleno éxito de la gran superproducción
NOTRE DAME DE PARIS
(Technicolor, cinemascope)
GINA LOLLOBRIGIDA y ANTHONY QUINN
2.—El film en technicolor
LA ULTIMA FLECHA
Tyrone POWER y Penny EDWARS
Salón perfumado por Mervi

Bretón — Hoy, desde las 5 (Menores)
1.—Una gran historia de amor y de aventuras bajo el ardiente sol de Asia
LLANURA ROJA
(Technicolor)
Con GREGORY PECK
2.—El film de aventuras hilarantes
LOS TRES MOSQUETEROS
Del genial CANTINFLAS

Diana — Hoy, desde las 5 (Mayores)
1.—Estreno. El hombre que era temido en el Oeste
JOHNNY EL COBARDE
Con FRANK SINATRA
2.—La extraordinaria película
ASTUCIA DE MUJER
Con Bárbara STANWICK y Barry SULLIVAN

Frontón — Hoy, desde las 5 (Mayores)
1.—El emocional film
EL SALARIO DEL MIEDO
Con Ives Montand y Charles Vanel
2.—La película de más intensas emociones
TIFON SOBRE NAGASAKI
(Technicolor)
Con Danielle DARRIEUX y Jean MARAIS

Moderno — Hoy, desde las 5 (Mayores)
1.—¡Un estreno de calidad!
LA VIDA ES MARAVILLOSA
(En color)
Con Germán Cobos, Elena Espejo, Angelita Caballero y Antonio Prieto
2.—¡Lo más divertido y chispeante!
LA LADRONA, SU PADRE Y EL TAXISTA
Con SOFIA LOREN y VITTORIO DE SICA

Olympia — Hoy, desde las 5 (Menores)
1.—La mejor película cómica del año
Compañeros de fatigas
Con ALDO FABRIZI
2.—¡Emoción! Mucha emoción en...
SANGRE Y LUCES
Por ZSA ZSA GABOR

La selección «A» de España venció a la turca (3-0)

Kubala fué el autor de los tres tantos españoles

En Estambul, las selecciones «B» de Turquía y España empataron (0-0)

MADRID.—Por tres goles a cero ha vencido España a Turquía esta tarde en el Estadio de Santiago Bernabeu. El primer tiempo terminó con dos goles a cero. Los tres tantos fueron obra de Kubala.

Al encuentro asistieron unos sesenta mil aficionados. A las órdenes del colegiado portugués Francisco Guerra, los equipos se alinean así:

España: Ramallets; Quincoces, Garay Segarra; Santisteban, Zárraga; Miguel, Kubala, Di Stéfano, Rial y Gento.

Turquía: Turgay; B. Alí, Naci, Basri; Mustafá, Ahmed; Hilmi, M. Alí, Metin Kadri y Lefter.

Saca España y se producen ataques hacia las dos porterías. A los diez y ocho minutos se produce un ataque de la delantera española, que se ve muy bien apoyada por la media, y avanza Miguel, que centra, y en pleno acoso, Kubala dispara sin parar y logra el primer gol español. El juego es a ratos igualado, aunque siempre ofrecen más peligrosidad los avances de la delantera española, a pesar de que la defensa española flaquea peligrosamente. El único defensa que se defiende bien es Segarra, ya que Garay, y especialmente Quincoces, están muy desafortunados. Sigue el juego en esta primera parte con las mismas características que al principio. A los treinta y nueve minutos, un despeje de Segarra va a Zárraga, éste pasa a Gento, quien escapa rápido, burlando al defensa, éste le persigue, y cuando el extremo español entra en el área, Alí le zancadillea, y el árbitro, sin titubear, le señala penalty. Ejecuta Kubala la falta máxima y marca el segundo gol. El juego se endurece. Con la ejecución de un golpe franco contra el equipo español termina el primer tiempo.

Al comenzar el segundo tiempo ha habido variaciones en los dos conjuntos. Rial es sustituído por Suárez, y el extremo derecha Turco, Hilmi, por Isfendier.

De salida se lanzan los jugadores turcos al ataque, deseosos de aminorar distancias, aunque la delantera española se aproxima también esporádicamente a la meta turca.

A los diez y ocho minutos se retira el interior turco M. Alí y lo sustituye Suat. Pasado algún tiempo de esta segunda parte, los medios españoles comienzan a jugar bien, y la delantera española ataca más veces y con más bríos. De esta forma llega a dominar intensamente el equipo español. A los treinta y cinco minutos de esta segunda parte, en una escapada de la delantera española, Miguel recibe la pelota, sortea al defensa y lanza un centro por alto y medido. Kubala salta y remata de cabeza potentísimamente, entrando el balón en el marco a pesar de la estirada del guardameta Turgay.

Es el último tanto del partido, después del cual hay pocas jugadas de interés.

El árbitro señala el final del partido a raíz de haber blocado el portero un tiro por bajo de Kubala.

El partido ha estado gris, aunque en ciertos momentos entretenido. Ha venido a demostrar que ciertos componentes del equipo español no están en su verdadero momento. Lo peor del conjunto ha sido la defensa, de la que sólo se puede salvar Segarra. La línea media ha dado un gran rendimiento, sobresaliendo Santisteban. Lo único comentable de este partido han sido los tres tantos conseguidos por Kubala, de ejecución maravillosa. Miguel, con Di Stéfano y Gento, realizaron un buen partido, sin llegar a excelente. Rial y Suárez no hicieron nada destacable. Ramallets estuvo a la altura de su fama, complicada su tarea por la actuación deficiente de la defensa.

El conjunto turco tiene codicia, es duro y en el que no hay grandes figuras, pero que bregan y están en constante acción. Realizan su juego a base de desplazamientos a distancia y por alto, pero que no prodigan el tiro a gol.

La actuación del árbitro, sin llegar a ser catastrófica, fué incompleta.

LAS SELECCIONES "B" EMPATAN EN ESTAMBUL

ESTAMBUL, 6.—Los equipos "B" de Turquía y España han empatado a cero goles en el partido jugado hoy en el Estadio Dolmabahce, valedero para la Copa del Mediterráneo de fútbol.

Con este resultado, España se ha adjudicado virtualmente el trofeo, ya que es precisamente el equipo turco el único que podría igualarle en la puntuación, pero para ello se tendrían que dar demasiadas circunstancias: que España perdiera los dos encuentros que le restan por jugar —contra Italia y Turquía— y que los turcos ganaran los cuatro partidos que les quedan.

Unos veinticinco mil espectadores presenciaron el encuentro y aplaudieron entusiásticamente cuando los dos seleccionados hicieron su aparición sobre el terreno de juego.

El equipo turco domina durante los primeros veinte minutos, mientras los jugadores españoles extrañan mucho la dureza del terreno de juego y no encuentran la colocación necesaria para llevar adelante los avances con peligro.

(Pasa a la cuarta página)

MONTAÑISMO

Gran animación ante la fiesta inaugural del próximo sábado

La fiesta inaugural a celebrar el próximo sábado, a las 13'30, por los urbionistas ha tenido la virtud de despertar los ánimos de una gran mayoría de esquiadores y montañeros que, como es ya tradicional, parecen olvidar estas actividades deportivas durante el verano para comenzar con nuevos ímpetus no bien aparecen los primeros indicios de la temporada de esquí.

Todas las noches, de ocho a diez, en el nuevo domicilio social de la Agrupación Urbión, situado en el edificio López Romero, se realizan tertulias, cada vez más numerosas, en las que el tema del esquí ocupa el primer plano, ya que incluso los montañeros ansían la llegada de las primeras nieves para comenzar sus travesías y ascensiones invernales, si mucho más duras que las realizadas durante el verano, también más emocionantes y de un superior disfrute.

La directiva está recibiendo numerosas felicitaciones por el acierto que supone la instalación del nuevo domicilio social, pues, aparte de la comodidad que representa, servirá para que los que por una causa u otra no pueden asistir a las excursiones, no pierdan el contacto con sus compañeros, a la vez que pasan un rato distraído, ya que cuentan con biblioteca y otras atracciones para las tardes invernales.

LA AGRUPACION URBION, AFILIADA A LA A. E. C. C.

La Agrupación Urbión ha formalizado su afiliación a la Asociación Española de Camping y Caravana (Federación Española de Camping), noticia que ha de llenar de satisfacción a los numerosos campistas de la Sociedad, que de este modo podrán legalizar su situación obteniendo la licencia de camping, tanto nacional como internacional, ya que la A. E. C. C. es miembro constituyente y única representante de la Federación Internacional en España.

Obrando ya en la Delegación Provincial de Turismo de esta capital las licencias de camping, la directiva urbionista ruega a todos aquellos asociados que deseen su posesión se sirvan solicitarla en la Secretaría de la Agrupación, al objeto de evitarles la molestia de solicitarla individualmente. Las licencias nacionales que se expidan en la provincia han de estar avaladas por el presidente de la sección de camping de la Agrupación, cargo que ha recaído en el vocal de campamentos en la Junta directiva, don José María Mendi Pozo.

CALIFICACION MORAL DE LOS ESPECTACULOS CINE

La última flecha, 1. Notre dame de Paris, 3. La silla vacia, 3-R. La calle desnuda, 3-R. Semiramis, 3. Llanura roja, 2. Los tres mosqueteros, 3. El salario del miedo, 3. Tifon sobre Nagasaki, 3. La vida es maravillosa, 3. La ladrona, su padre y el taxista, 3. Johnny el cobarde, 3. Astucia de mujer, 3.

Los números que figuran entre paréntesis a continuación de cada título, expresan la calificación moral dada por la Oficina Calificadora de Espectáculos. 1.-Todos, incluso niños. 1 R.-Infantil con reparos. 2.-Jóvenes. 3.-Mayores. 3 R.-Mayores con reparos. 4.-Gravemente peligroso.

ANUNCIOS FINANCIEROS

Bodegas Franco Españolas, S. A.

AMPLIACION DE CAPITAL

El Consejo de Administración de esta Sociedad haciendo uso de las facultades que le concedió la Junta general extraordinaria celebrada el día 27 de septiembre de 1953, ha acordado ampliar el capital social en cinco millones de pesetas, mediante la emisión de diez mil acciones al portador de quinientas pesetas nominales cada una, señaladas con los números 20.001 al 30.000, intransferibles a extranjeros en un setenta y cinco por ciento, las cuales podrán ser suscritas por los actuales accionistas, a razón de una nueva por cada dos que posean, con arreglo a las siguientes condiciones:

1.ª—Las acciones se emiten al tipo de 115 %, o sean 575 pesetas, de las que 500 corresponden al nominal de las mismas y las 75 pesetas de prima se llevarán íntegramente a los fondos de reserva de la Sociedad.

2.ª—La suscripción se realizará en los días 1 al 30 de noviembre próximo en las Oficinas de la Sociedad en Madrid y Logroño y en la Sucursal del Banco Español de Crédito en Logroño.

3.ª—El derecho de suscribir las nuevas acciones se ejercitará contra entrega del cupón número 17, que quedará sin valor a todo otro efecto.

4.ª—Los suscriptores abonarán en el acto de la suscripción la totalidad del importe del nominal y de la prima, o sean 575 pesetas por cada acción suscrita.

5.ª—Las acciones que se emiten gozarán de los mismos derechos sociales que las antiguas y participarán de los beneficios que obtenga la Sociedad a partir del primero de octubre de 1957.

6.ª—Todos los gastos de suscripción correrán a cargo de la Sociedad

7.ª—Las acciones que no se suscriban en el plazo señalado quedarán a disposición del Consejo de Administración, que les dará el destino que tenga por conveniente.

Madrid, 19 octubre de 1957.
El Consejo de Administración

Bodegas Franco Españolas, S. A.

DIVIDENDO ACTIVO

El Consejo de Administración de esta Sociedad ha acordado distribuir un dividendo del ocho por ciento, con impuestos a cargo de los señores accionistas, por los beneficios obtenidos en el ejercicio de 1956 a 1957.

El expresado dividendo se abonará contra cupón número 18 a partir del día 20 de noviembre próximo, en las Oficinas de la Sociedad en Madrid y Logroño, en la Sucursal del Banco Español de Crédito en Logroño y en el Banco de Vitoria, en Vitoria

Madrid, 19 octubre de 1957.
El Consejo de Administración

Próximamente: Avenida ¡HOY! MODERNO

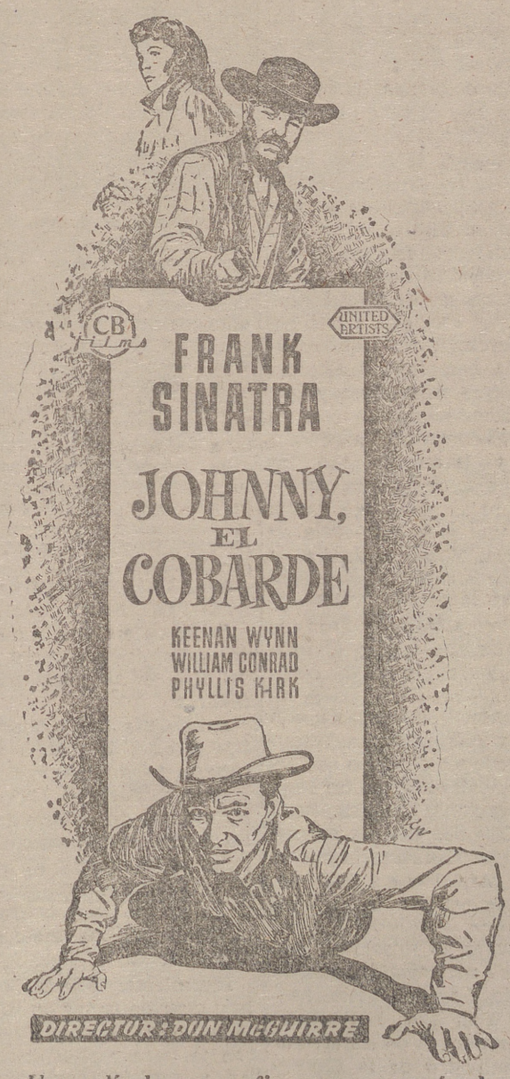
¡Acontecimiento sensacional! EXCEPCIONAL ESTRENO
Eran hijos sumisos a la fuerte personalidad de su padre... Pero un dia decidieron defender su hacienda frente a los prejuicios de sangre del marqués
¡Una de las más bellas obras de arte del cine mundial!

¡Una película de avasallante emoción, realista y aleccionadora!

Continua desde las cinco (A. mayores)
1.—¡Un estreno de calidad!
La vida es maravillosa
(En color)
Todo el encanto de la juventud enamorada en una incomparable superproducción
Con Germán Cobos, Elena Espejo, Angelita Caballero y Antonio Prieto
2.—La película que verá nuevamente todo Logroño
La ladrona, su padre y el taxista
Con SOFIA LOREN y VITTORIO DE SICA

El sábado: MODERNO
¡ESTRENO MONUMENTAL!
La mejor película musical de todos los tiempos
CASTA DIVA
(Technicolor)
Con Antonella Lualdi, Nadia Gray, Maurice Ronet y Fausto Tozzi
¡SOLO un amor sublime pudo inspirar a Vincenzo Bellini su MUSICA ARREBATADORA!
Una película inolvidable que usted verá con mucho agrado

¡HOY! Estreno
en la Sala de los grandes acontecimientos
el Cinema DIANA
ODIADO, TEMIDO Y ACULADO, JOHNNY ERA LA LEY EN EL LEJANO «OESTE»
Pero... solía silbar como una serpiente, y cuando "JOHNNY" silbaba, el pueblo entero temblaba.



Una película que confirma una vez más al extraordinario
¡FRANK SINATRA!
ADEMAS... otro magnífico film
Astucia de mujer
Con BARBARA STANWYCK y BERRY SULLYVAN
CONTINUA desde las CINCO (Mayores)
SALON perfumado por TORINO

Señora, EL COLCHON DE MUELLES "SEMA" ES SUAVE COMO UNA PLUMA
COMPRE ESTA MARAVILLA DEL BIEN DORMIR
EN EL SALON DEL MUEBLE y MUEBLES EL BARATO
MURO DE LA MATA 2 y ONCE DE JUNIO, 5

Las Cortes Españolas expresan su condolencia...

(Viene de primera página)

blicas y fundaciones benéficas, consecuencia de su certero sentido de la justicia social. Para esto tenía una vocación temperamental. El día de su entierro dijo el ministro de la Gobernación que había sido un buen gobernador. Yo tengo que añadir que un hombre bueno también, porque en su contacto de doce años con aquella provincia no sólo no sufrió desgastes, que doce años son más que suficientes para desgastar, sino que afianzó su obra y sólo plácemes mereció de todos sus habitantes. España y el Régimen le deben la gratitud que se debe a los más fieles servidores, y las Cortes no pueden por menos de asociarse a esta gratitud, con su recuerdo imperecedero.

En cuanto al señor Carbó, presidente de la Sección Económica del Sindicato de Hostelería, falleció cuando ya estaba publicado el orden del día de esta sesión. Sin embargo, tengo que consignar aquí que participamos del dolor de la pérdida de su desaparición, porque se trataba de un colaborador asiduo de estas Cortes, y también participamos del dolor del Sindicato por esta pérdida que ha sufrido.

Se acuerda que conste en acta el sentimiento de la Cámara por el fallecimiento de ambos procuradores.

MODIFICACIONES EN LA LEY DE REGIMEN LOCAL

A continuación se procede a leer el dictamen de la Comisión de Gobernación por el que se modifican determinadas disposiciones de la Ley de Régimen Local, articulada por decreto de 24 de junio de 1955. Defiende el dictamen el presidente de la Comisión, don Blas Tello.

El señor Tello justifica la necesidad de las modificaciones que se van a introducir en la Ley de Administración Local. Dice que los factores demográfico, técnico y económico, que dan lugar al crecimiento pavoroso de las ciudades, con las grandes aglomeraciones urbanas, no sólo afecta a Madrid y Barcelona, sino que es fenómeno común a todo el mundo. Lo mismo para los países viejos que para los jóvenes, para los capitalistas que para los obreristas, y al efecto cita los datos de este crecimiento en los Estados Unidos, Inglaterra y la Argentina. Bastará decir, con respecto a Madrid y Barcelona, que dentro de cada una de las poblaciones hay el diez por ciento del total de toda la población española. Esto crea unos problemas de carácter técnico y económico, para una normal convivencia. En estas grandes aglomeraciones hay que atemperar a ellas los suministros de comestibles, agua, electricidad, transportes, etc., etc., y esto hace que crezcan con una extraordinaria complejidad los factores a que me refiero y que sólo pueden abordarse con un sistema económico adecuado. Madrid y Barcelona son las grandes aglomeraciones urbanas del país, que, por tanto, ejercen una gran influencia en la política. Y la política, a su vez, ha de atender a estos problemas en la debida forma.

Se refiere a los regímenes excepcionales que se han establecido en las capitales de otros países, lo mismo que ahora se quiere hacer en España, con Madrid y Barcelona. La fórmula no puede ser otra que la Carta Municipal, es decir, un régimen excepcional para los Municipios. Cita después los antecedentes que han marcado la trayectoria para llegar a estas medidas y se refiere a las leyes dictadas por el Ministerio de la Gobernación, lo mismo en materia de urbanismo, que de transporte, Ley del Suelo, hasta llegar a la que hoy mismo vais a aprobar: la de las viviendas. El ministro de la Gobernación, en su discurso de Barcelona, aludió y justificó la necesidad de un régimen especial para aquella capital y Madrid. Es decir, que su necesidad es evidente.

(Entra el ministro de la Vivienda, señor Arrese).

Marcada la evolución doctrinal y legislativa de la reforma, sigue diciendo el señor Tello, no sólo los servicios municipales de ambas capitales han de ser transformados, sino que han de tener perfecta conexión con otros muchos servicios del Estado, dentro del ámbito nacional. Había que abordar, pues el problema de régimen especial municipal, y esto creó la preocupación de la forma en que se había de acometer. Entonces se acordó que fuera el Gobierno el que, con más conocimiento de causa, pudiera fijar el texto de estas decisiones.

Dotar de un régimen especial a los Ayuntamientos de Barcelona y Madrid no significa la postergación de otros Municipios, principalmente los rurales. Por el contrario —ya lo dijo el ministro en Barcelona—, hay que revitalizar la vida municipal toda y hay que robustecer las Haciendas locales, porque, logrado esto, los beneficios repercutirán en todos los gobernados. Al hacer este régimen excepcional, nos dirigimos a dotar los Municipios de la prosperidad a que tienen derecho. (Grandes aplausos subrayaron las palabras del señor Tello, y el dictamen queda aprobado).

CONDOLENCIA POR LA CATASTROFE VALENCIANA

Intervino nuevamente D. Esteban Bilbao para expresar la condolencia de la Cámara ante la catástrofe inmensa de Valencia. Ha sido una catástrofe —dijo— que ha conmovido hasta lo más profundo el espíritu nacional. Las Cortes Españolas, que representan a todos los estamentos de la sociedad española, no pueden por menos de mostrar su solidaridad con el dolor de aquella espléndida región; dolor que comparten todos los españoles con espíritu cristiano, con aquellas familias que perdieron a sus seres queridos, sus hogares, y que vieron destrozados, bajo una inmensa capa de cieno, las grandes bellezas que encerraba. El alma española ha resplandecido en esta ocasión con todo su esplendor.

Todas las clases sociales, todas las regiones de España, todos los pueblos españoles, todos los ricos y pobres, los patronos y los obreros, en un esfuerzo han contribuido y contribuyen al resurgimiento de aquella bellísima ciudad. Esto es una demostración palpable de la unidad de los españoles, ya que todos han sabido congregarse, por encima de las diferencias que pudieran existir, en torno al dolor de Valencia, y han demostrado su asistencia para con los damnificados. Y no solamente de España, sino del extranjero, se han recibido testimonios irrefutables de esa solidaridad, lo que supone un consolador ejemplo en esta Europa de ahora, llena de vacilaciones y de dudas.

Valencia, que llora su desgracia e infortunio, se ve rodeada de la solidaridad más vigorosa, que la hará resurgir con el mayor esplendor. Y la Virgen de los Desamparados, que a nadie desampara, no puede desoír a aquellos hijos de Valencia que, en plena consternación, le rezaban aquellas noches de la inundación. Con Valencia está España entera, y con España, las Cortes Españolas. Yo suplico a los procuradores de la región valenciana que sean intérpretes ante los damnificados de esta solidaridad de las Cortes Españolas, que miran aquella región con el orgullo de ser españoles. (Grandes aplausos)

EL PLAN DE URGENCIA SOCIAL PARA MADRID

Se procede a leer el dictamen de la Comisión especial acerca del plan de urgencia social en Madrid.

Interviene don Adolfo Muñoz Alonso, secretario general técnico del Ministerio de Información y Turismo. Dice que la ley atesora un mundo de alientos y esperanzas para miles de familias españolas. El ministro de la Vivienda expondrá la legitimidad de esas esperanzas y el deber político ineludible de satisfacerlas.

Los miembros de la Comisión han querido poner en su trabajo la nota de compenetración con la letra y el espíritu de la ley y con la urgencia de su presentación al Pleno de las Cortes. Se refiere a las enmiendas que fueron aceptadas, y dice que dos sugerencias, una del señor Rein Segura y otra del señor Royo Villanova, esclarecieron algunas expresiones que no aparecían tan claras en el proyecto, y la Comisión se mostró conforme con el señor Rein Segura, en que para fundamentar la oportuna e indiscutible necesidad de [illegible] Ministerio de la Vivienda, resultaban más [illegible] exacto decir "este Régimen ha montado su revolución [illegible] del rencor, que ésta era la frase primitiva, sino sobreponiéndose al rencor, que movía a los unos, y el egoísmo y la miopía que insensibilizaba a los otros". La sugerencia final del señor Fuyal revistió carácter de ruego, consistente en que la Comisión transmitiera al ministro, para que éste lo elevara al Gobierno, que el crédito que se habilite goce de la indispensable elasticidad que permita acometer con eficacia este plan de viviendas de urgencia social.

Terminada su intervención, hizo uso de la palabra el ministro de la Vivienda don José Luis de Arrese.

INTERVENCION DEL SEÑOR ARRESE

Hizo historia el señor Arrese del proyecto de urgencia social. Señaló que ni la República ni la época liberal tuvieron la visión clara para ver el problema que se avecinada en este aspecto del hogar, porque el crecimiento de la población ha alcanzado límites tremendos. El único que vió con absoluta claridad el problema fué José Antonio Primo de Rivera, que supo puntualizar la forma y procedimiento con que se había de acometer esta cuestión. Al encargarme de la cartera de la Vivienda, lo hice con el espíritu en alto, convencido de que era imprescindible acometer la empresa, con las dificultades que supusiera. Y ahí queda esa propuesta de construcción de 60.000 viviendas. Para realizar la obra hemos procurado esta iluminados, sin olvidar la realidad. Nos hemos entregado con verdadero denuedo y con pasión absoluta a la tarea. Nuestro pueblo exige al Gobierno que no camine confundiendo los molinos de viento con gigantes, sino que ante la realidad de las cosas se ponga la nota de cordura en el apetito de la vivienda. Y esto es lo que hemos hecho. En vuestras manos está hacer que el español, que es protagonista de su vida, trueque la tristeza del problema del hogar, al que tiene derecho, en una alegría.

Al régimen que hemos instaurado con tanto sacrificio se le pide que haga mucho, y hay que reconocer que hay promesas sin cumplir, y hay que mostrarse lo más exigente para que la doctrina social que el Caudillo siente con toda su alma sea una realidad. No podemos volver a la política de palabras, sino a la de realidades. Un Movimiento como el nuestro tiene que realizar y que cumplir, porque luego la Historia juzga por lo que se haga, no por lo que se ha prometido, y yo tengo que deciros que de todas las formas de la justicia social, ninguna como esta de dar un hogar a los que no lo tienen. ¡Arriba España! (Una prolongada ovación acogió las palabras del ministro de la Vivienda). Quedó aprobado el dictamen. Luego fueron leídos los restantes dictámenes que figuran en el orden del día, todos los cuales fueron aprobados, y a las siete menos cinco de la tarde se levantó la sesión.

PRINCIPALES DICTAMENES APROBADOS

MADRID, 6.—En la sesión plenaria de esta tarde, las Cortes Españolas aprobaron los siguientes dictámenes:

Plan de urgencia social en Madrid.

Tratado de paz y amistad entre España y Pakistán.

Convenio relativo al sostenimiento financiero de la patrulla de hielos del Atlántico Norte.

Tratado cultural entre España y Paraguay.

Tratado cultural entre España y China.

Convenios cultural y de asistencia administrativa y técnica hispano-marroquí.

Matrimonio de militares adaptado al Concordato con la Santa Sede.

Modificación de los haberes y demás devengos de la tropa de la Legión.

Ampliación del decreto de trece de diciembre de 1940, organizando las escalas de especialistas del Ejército del Aire.

Nueva estructura de la Organización de Mutilados de Guerra Marroquíes.

LA FUNDACION "SANTA CRUZ DEL VALLE DE LOS CAIDOS"

MADRID, 6.—La Fundación de la Santa Cruz del Valle de los Caídos, aprobada en la sesión plenaria de las Cortes Españolas, que tendrá plena capacidad jurídica para administrar sus bienes, tiene como fines rogar a Dios por las almas de los muertos en la Cruzada Nacional, impetrar las bendiciones del Altísimo para España y laborar por el conocimiento e implantación de la paz entre los hombres sobre la base de la justicia social cristiana.

Esta Fundación ha sido dotada de los siguientes bienes: El Valle de Cuelgamuros con todos sus edificios, terrenos y derechos accesorios; los beneficios del sorteo de la Lotería nacional de cinco de mayo, adscritos a esta finalidad, después de cubiertos los gastos pendientes de la construcción del monumento, una vez agotado el importe de la suscripción nacional, hasta constituir el capital necesario para su sostenimiento, capital que se fija en la cantidad de cien millones de pesetas, y las aportaciones o donativos de corporaciones y particulares.

El Patronato de la Fundación, presidido por S. E. el Jefe del Estado, concertará con la Abadía benedictina de Silos el establecimiento en el Valle de Cuelgamuros de una Abadía benedictina de la "Santa Cruz del Valle de los Caídos", que será independiente y contará con un mínimo de veinte monjes profesos, con el correspondiente noviciado. Esta Abadía, además del mantenimiento del culto, dirigirá un centro de estudios sociales, celebrará tandas de ejercicios espirituales y cuidará de la hospedería y de atender a los huéspedes.

Fiesta en Sevilla en honor del presidente del Líbano y señora

SEVILLA, 5.—Esta noche, en su residencia de la Plaza de Doña Elvira, en el corazón del típico barrio de Santa Cruz, D. Manuel Bermudo Barrera y señora han ofrecido una fiesta flamenca en honor del presidente del Líbano y señora de Chamoun. Asistieron el gobernador civil y señora de Ortí; el alcalde y marquesa del Contadero y otras autoridades y personalidades sevillanas, así como los miembros de los séquitos español y libanés. La fiesta transcurrió en medio de gran animación hasta cerca de la una y media de la madrugada, hora en que los ilustres huéspedes se retiraron al hotel.

Más de cinco mil millones de Ptas...

(Viene de la primera página)

vas a las plantaciones y cultivos de interés nacional, mejoras de fincas, construcción de viviendas para obreros agrícolas y de albergues para el ganado. El señor Cánovas renueva al terminar su discurso el saludo del Gobierno español a la conferencia.—(Efe).

DONATIVO DEL MINISTRO DE MARINA

VALENCIA, 6. — El comandante militar de Marina ha hecho entrega del donativo del ministro de Marina, de ochenta mil pesetas, para ser destinado fundamentalmente a los pescadores más necesitados que hayan quedado afectados por las inundaciones. A este donativo se agregaron 25.000 pesetas de la Cofradía de Pescadores de Algeciras, que han sido entregadas conjuntamente con el anterior.

EMPRESA GENEROSA

MADRID, 6. — La empresa Solvay y Cía. ha hecho entrega al señor ministro de Industria de un cheque de doscientas mil pesetas con destino a la suscripción abierta en favor de los damnificados por la inundación de Valencia.

LOROÑO ENVIA LA COPA DE LA VUELTA A CATALUÑA

BILBAO, 6.—El corredor ciclista Jesús Loroño ha ofrecido para la gran subasta de Radio Juventud de Murcia, con destino a los damnificados de Valencia, la copa que últimamente le concedieron al vencer en la Vuelta Ciclista a Cataluña. Su valor aproximado es de tres mil quinientas pesetas, pero ha sido ya rebasado y ofrecen por ella seis mil.—(Alfil).

Siete muertos al estrellarse un cuatrimotor inglés

BRISTOL (Inglaterra), 6. — Un avión "Britania", de cuatro motores turbopropulsores, se ha estrellado en un bosque cercano al aeropuerto de Filton cuando realizaba un vuelo de pruebas.

Las primeras noticias dan cuenta de que siete personas han perecido en el accidente, sin que se sepa todavía si se han registrado también heridos.

Esta es la segunda vez que se estrella un aparato de este tipo. El primero fué en 1954, cuando un "Britania" que realizaba también un vuelo de pruebas cayó en el río Servern, cerca de esta localidad.

El aparato estrellado hoy ha caído a poca distancia de una escuela, en la que se encontraban unos 500 alumnos, y según los testigos ardió inmediatamente de chocar contra el suelo.—(Efe).

Una marca mundial

Los relojes REVUE se han impuesto en todo el mundo por la elegancia, precisión y seguridad funcional de todos sus modelos, fabricados con materiales de primera calidad y por los procedimientos técnicos más modernos.

DE VENTA EN LAS BUENAS RELOJERIAS

REVUE

RELOJES DE ALTA PRECISION DESDE 1853

Fabriques d'Horlogerie Thommen, S. A.
WALDENBURG (Suiza)

DEPORTES

Clasificaciones en la Copa Navarra

Por haberse jugado en un corto espacio de tiempo dos jornadas, al aprovecharse el pasado viernes, festivo, la clasificación de los equipos ha sufrido alguna variación notoria, no en el orden de colocación de los mismos, pero sí, y muy importante, en las distancias entre sí.

Por ejemplo, el líder, con sus dos victorias consecutivas, una de ellas muy meritoria en Andúbar, se ha distanciado sobre su inmediato seguidor con tres puntos, y el Haro, también vencedor de sus dos últimos partidos, se acerca al Berceo, del que ya no le separa más que un punto.

Terminada la primera vuelta, de la que hay pendientes unos partidos que se jugarán en fechas convenidas entre los clubs interesados, la Copa Navarra tiene el siguiente orden de clasificación:

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Recreación	7	6	1	0	32	8	13
Berceo	4	3	1	0	8	3	7
Haro	7	3	3	1	13	9	9
La Calzada	5	3	1	1	10	10	7
Tardío	5	2	1	2	6	11	5
Balsamaiso	6	2	0	4	11	14	4
Vianés	6	1	2	3	9	17	4
Miranda	4	0	1	3	7	10	1
Burle	7	0	1	6	3	16	0

Este último equipo cuenta con un punto, descontado por sanción.

TORNEO JUVENIL

Vencedores de sus respectivos partidos, continúan emparejados Balsamaiso y Berceo, distanciados ya de sus seguidores y dando muestra de una superioridad que, salvo imponderables, les hará continuar en la misma forma hasta el día en que se encuentren nuevamente en la segunda vuelta.

La clasificación es la siguiente:

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Balsamaiso	4	3	1	0	33	1	7
Berceo	4	3	1	0	33	1	7
Ebro	4	2	0	2	7	11	4
Haro	4	0	2	2	5	10	2
Izarra	3	0	1	2	3	16	1
Tardío	3	0	1	2	1	16	1

La selección «A» de España venció...

(Viene de tercera página)

Poco a poco, el equipo de España entra más en juego y lleva a cabo algunos peligrosos avances, especialmente por el ala Tejada-Sampedro, que muestran más compenetración. Sin embargo, el ataque español, debido al vivo bote del balón, no lo controla, y sus remates van casi siempre fuera, y en las ocasiones en que marchan al marco detiene fácilmente la pelota Ozcan.

Los turcos responden hacia el final de este tiempo con avances aislados, en los que destaca el interior izquierda Ihsan, pero bien marcado por Marañón no pudo lucir todo lo que de él esperaban los aficionados.

Sin que funcionara el marcador se llegó al descanso, después de haberse registrado un dominio alterno.

Al iniciarse la segunda parte, los equipos introducen algunas modificaciones: en el bando turco, Seref es sustituido por Nazmí, mientras que Abdullah ocupa el puesto de Isan, que resultó lesionado.

En la selección española, Etura sustituyó a Marañón.

Esta segunda parte fué bastante semejante a la anterior. Hubo algunos momentos de peligro para ambas puertas. Durante los primeros veinte minutos el dominio correspondió a los españoles. A los 16 minutos Sampedro estuvo a punto de marcar, pero el balón se estrelló en el larguero. Después reaccionaron los turcos y obligaron a replegarse a los españoles.

En el último minuto, la selección española tuvo la victoria casi en sus manos, cuando Tejada lanzó un corner y el balón pasó por entre los defensores turcos, sin que encontrara el oportuno rematador español.

A las órdenes del árbitro alemán Jacob Schrieber, los equipos se alinearon así:

Turquía: Ozcan; Saim, Ismail, Nejat; Gungor, Avni; Kasaboglu, Can, Seref, Ihsan y Mizayi.

España: Vicente; Piquer, Mestres, Marañón; Olivella, Glaría II; Tejada, Sampedro, Sabino, Pepillo y Collar.

Finalizado el encuentro, se celebró un acto en honor de la expedición española.—(Alfil).

ESCOCIA VENCE A SUIZA (3 — 2)

GLASGOW, 6.—Escocia se ha clasificado para la fase final del campeonato mundial de fútbol, que se celebrará en Suecia al derrotar esta tarde a Suiza, por tres goles a dos, en partido jugado en Hampden Park.

Los últimos minutos son emocionantes. Los suizos se vuelcan hacia la portería contraria y solamente la mala suerte y sus defectuosos remates les impiden lograr la igualada.

Con este partido, la clasificación del noveno grupo de la zona europea queda establecida en la forma siguiente:

Escocia, 4, 3, 0, 1, 9, 9, 6.
España, 3, 1, 1, 1, 8, 6, 3.
Suiza, 3, 0, 1, 2, 5, 7, 1.—Alfil.

IRLANDA VENCE A INGLATERRA (3-2)

WEMBLEY (Inglaterra) 6.—Con muy mala entrada de público, ya que se calculan en treinta y cinco mil personas las que le han presenciado, se ha celebrado en el Estadio de Wembley, capaz para cien mil personas, el partido de fútbol entre Irlanda e Inglaterra, correspondiente al campeonato británico.

Irlanda ha dado una gran sorpresa al vencer a Inglaterra por tres goles a dos.—(Alfil).

LERIDA-BADALONA (5-2)

LERIDA, 6.—En partido de Tercera División, el Lérida ha vencido al Badalona por cinco tantos a dos.

El encuentro de esta tarde era a beneficio de los damnificados por las inundaciones valencianas y ha constituído un éxito, puesto que el campo se hallaba lleno de público. Como nota curiosa, hay que destacar que hasta los propios jugadores participantes en el encuentro pagaron su entrada.—(Alfil).

EL PARTIDO BENEFICO MURCIA-VALENCIA (1 — 2)

MURCIA, 6.—Por dos a uno ha ganado el Valencia al Murcia en un encuentro amistoso pro damnificados, jugado esta tarde en La Condomina.

Al saltar al campo los jugadores valencianos fueron recibidos con una enorme ovación, y después pasearon por el terreno de juego una pancarta que decía: "Valencia, emocionada, da las gracias a Murcia".

El saque de honor lo hizo la señorita Agueda Rosa, con el balón que lleva la firma de todos los jugadores y el entrenador del Murcia y por el que se ha pagado en la puja nacional de "Radio Juventud" de Murcia, la suma de 71.500 pesetas. Sustituido este balón por otro, comienza el juego. Finalizó el primer tiempo 2-0, marcados por Walter y Seguí. En la continuación, Ferrando marcó el tanto del Murcia. Cada tiempo lo ha dirigido un árbitro murciano distinto: Pinar y Cerezuela. Al tomar los jugadores valencianos el autocar, se renovó la ovación dispensada por el público. El coche llevaba otra pancarta con la leyenda de "Valencia guardará eterna gratitud al noble pueblo de Murcia".—(Alfil).

Duelo en la conducción del cadáver de D. Enrique Borrás

BARCELONA, 6.—A las once de la mañana se verificó la conducción del cadáver del eximio actor don Enrique Borrás, constituyendo el acto una impresionante manifestación de duelo.

La fúnebre comitiva ha recorrido las Ramblas, desfilando el féretro en medio de una constante lluvia de flores, como homenaje póstumo de las populares floristas a don Enrique. Millares y millares de personas de todas las clases sociales se han sumado al adiós póstumo del genial actor.

Desde la capilla ardiente del Museo del Teatro, el féretro fué bajado a hombros de los nietos del ilustre finado. Luego, en la calle del Conde del Asalto, y hasta la Parroquia de San José y Santa Mónica, llevaron el ataúd, turnándose, muchos actores de los que actualmente trabajan en los teatros barceloneses.

El entierro ha revestido gran solemnidad, organizado por el Ayuntamiento en atención a encontrarse don Enrique en posesión de la Medalla de Oro de la Ciudad. Abrían la marcha batidores de la Guardia Urbana, a caballo, y seguían la banda municipal, que interpretaba marchas fúnebres, el clero parroquial con cruz alzada y el féretro portado a hombros.

¡¡Ya no pasaremos FRIO
LA CALEFACCION IDEAL
¡¡MAXIMO!! calor ¡¡MINIMO!! costo

CALEFACTOR COEL
EN 30 MINUTOS ELEVA LA TEMPERATURA 10°
Distribuidor exclusivo: INDUSTRIAS ELECTRICAS -SAENZ-

Informaciòn Regional

ALBERITE,

PRO DAMNIFICADOS DE VALENCIA.—Segunda relación. Suma anterior, 1.077 pesetas. D. Luis María Miguel Ruiz-Clavijo, 100 pesetas; Elena Miguel Ruiz-Clavijo, 25; Ricardo Miguel Ausejo, 25; José Luis Miguel Romero, 25; Matías Martínez Jadraque, 25; Feliciano Benito Sáenz, 25; Félix Benito Arnedo, 25; M. S. V., 5; Victorio Borobio Rubio, 25; Magdalena Miguel (Vda. de Menchaca), 100 y Francisco Ponce de León, 50 pesetas. Suma y sigue, 1.507 pesetas.

CADENAS, MEDALLAS Y ALIANZAS ORO
JOYERIA JUANITO
SAGASTA, 12

ANGUIANO, 2.

ENLACE GARCIA RUEDA-NAVARRETE ALANGUA.—El día antefinal del mes pasado, en nuestra Parroquia de San Andrés, se celebró el enlace matrimonial de la encantadora señorita Leticia Navarrete Alangua, hija del prestigioso farmacéutico de esta localidad y de doña Leticia, y el joven Adolfo García Rueda, hijo del industrial del mismo nombre y de doña Natalia.

El templo se hallaba profusamente iluminado y adornado, y los novios entraron en él a los acordes de una marcha nupcial; ella, vistiendo de faya y en caje guipur, daba el brazo a su padre y padrino, y él, de etiqueta, daba el suyo a su madre y madrina.

El profesor del Seminario D. Faustino Díaz de Cerio bendijo la unión y pronunció una sencilla pero elocuente y aleccionadora plática.

Durante la ceremonia, en los altares de la Inmaculada y del Sagrado Corazón de Jesús, celebraron misas los sacerdotes don Veremundo de Luis y el P. Casiano de Valvanera. La orquesta local "Sedano" interpretó adecuadas composiciones, y el fotógrafo Enseñat impresionó varios rollos de película de los momentos del acto.

Los invitados, cuyo número pasaba del centenar, fueron obsequiados con un gran banquete, servido en los locales de D. Casimiro Pascual.

Entre los concurrentes a los actos se encontraban el prestigioso abogado logroñés don Agustín Reboiro y su señora, y el hermano de la desposada D. Alfredo, sargento de Aviación con destino en Valencia, y no pudieron serlo su otro hermano don Matías, inspector de Policía en Las Palmas, ni su tío el coronel farmacéutico don Vicente Navarrete, con destino en Zaragoza, quien se hallaba afectado de la gripe, lo que lamentamos.

El nuevo matrimonio, al que deseamos incontables venturas en una dilatada existencia, pasará su luna de miel en distintas capitales españolas. Reciba nuestra enhorabuena, y sea para sus padres y parientes nuestra cordial felicitación.

TRINCHERAS COMANDO O MODERNAS, CUELLO Y SOLAPAS DE MODA. A MEDIDA
ROYAL

TRICIO, 6

JUSTO HOMENAJE.—Ayer, día cinco de noviembre, se celebró una hermosa fiesta para honrar la memoria de doña Pilar Fernández Solozabal y agradecer a su viudo, don Francisco Malo, sus afanes y trabajos en pro del pueblo.

La fiesta ha tenido carácter íntimo, familiar, impregnada de cariño sentido y exenta de todo boato y teatralidad humana.

A las diez de la mañana, en la ermita de Nuestra Señora de Arcos, el señor párroco celebró solemnes funerales en sufragio de la difunta. El coro parroquial de jóvenes cantó aflnadamente la misa de réquiem y después, ante la lápida que honra su memoria, se entonó un responso. El señor cura, en breve plática, ensalzó la memoria de doña Pilar, haciendo ver a los fieles que llenaban el templo que vidas tan llenas y tan ricas de acción bienhechora aparecen pocas veces en los horizontes de un pueblo, por lo que era de justicia el homenaje que se le tributaba. Habló también de la próxima restauración de la Cofradía de la Virgen de Arcos, que será decisiva para el aumento de la devoción y culto de nuestra Patrona.

Finado el acto religioso y ya dentro del pueblo, el señor secretario, don Valentín Heredia, leyó desde el balcón principal de la Casa de la Villa el acta de la sesión en que el Ayuntamiento nombraba a don Francisco Malo hijo adoptivo del pueblo. Su lectura fué acogida con una salva de aplausos del numeroso público que llenaba nuestra gran plaza.

La ovación se repitió clamorosa cuando el señor teniente alcalde, don Jacinto Fernández, en breves y felices palabras, hizo ver que el homenaje no era un capricho de los ediles municipales, sino que representaba los anhelos y deseos de todo el vecindario.

El pergamino con el nombramiento de hijo adoptivo es una delicada obra de arte de un excelente calígrafo y dibujante logroñés. Colocado en valioso marco, será sin duda la joya más rica que presidirá el despacho de don Paco.

Los actos finaron con la bendición y descubrimiento de las placas que dan el nombre de calle de doña Pilar Fernández Solozábal a la que hasta ayer se rotuló del Conjuro. Esta calle en la que está ubicada la casa en que nació doña Pilar ha sido cementada y alumbrada espléndidamente a expensas de los homenajeados.

Tricio ha cumplido una verdadera gratitud. Una conducta fría e indiferente ante los generosos mecenazgos de esta familia hubiera sido una vergüenza para el pueblo. A gritos, el afecto pedía el mármol y el bronce que perpetuaran entre nosotros su memoria. Si este homenaje no se realiza, Tricio no hubiera sabido lo que es agradecimiento, pero sí lo que es vergüenza y remordimiento.

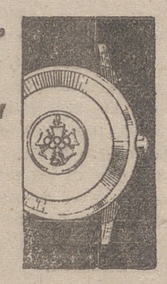
Damos a continuación la primera lista de donantes para la lápida de la ermita esperando un sobrante de ingresos para que tenga carácter de gratitud popular.

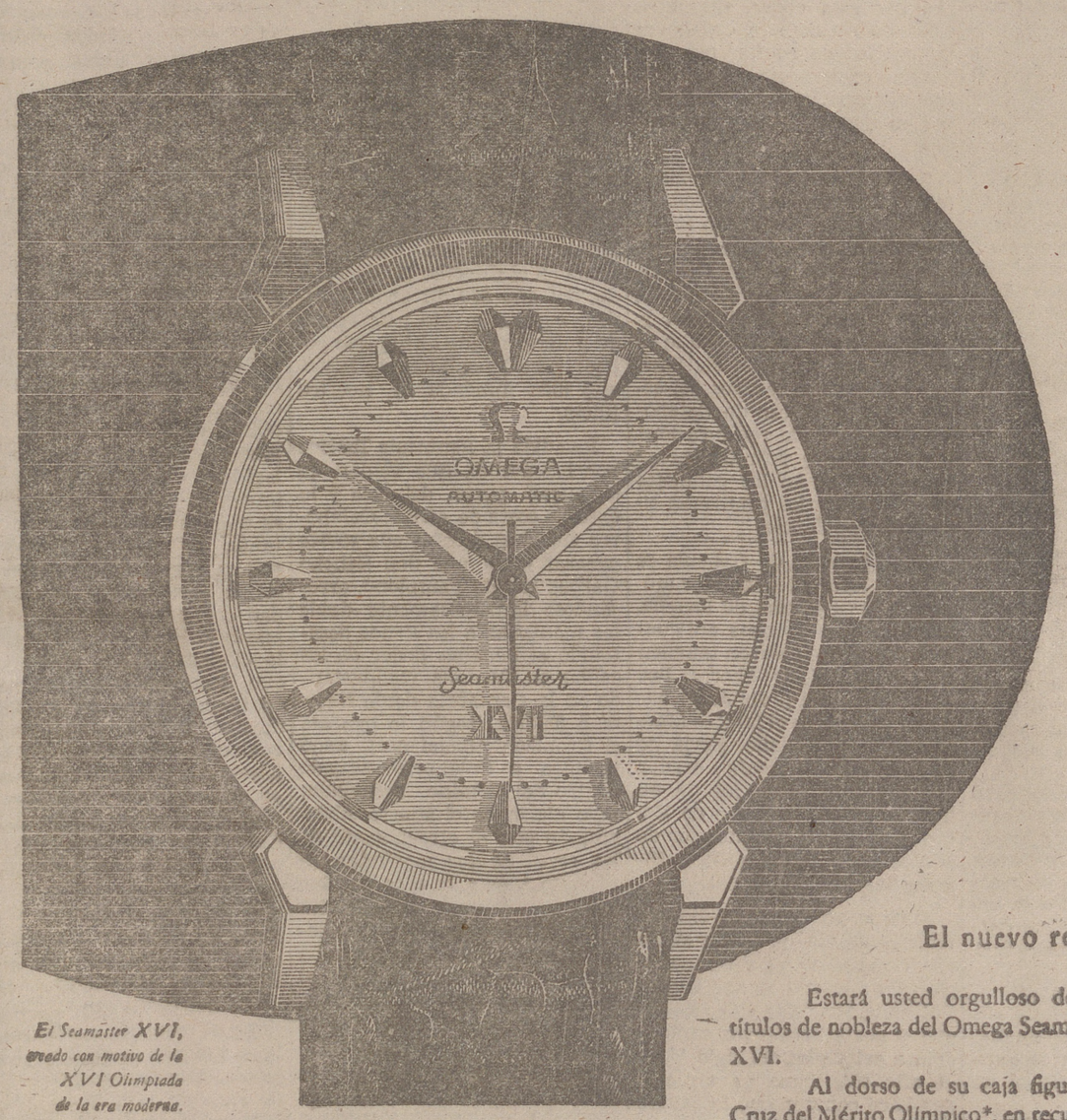
Con 150 pesetas, el señor cura párroco; con 125, un devoto de Arcos y Concepcion Ibáñez; con 75, Carlota Barragán; con 50, Demetria Ojeda y una persona agradecida; con 25, señor cura de Uruñuela, el doctor D. Ricardo Sáenz de Santa María, Julián Alegría, Jacinto Fernández, Antonio Sacristán, señorita Amalia S. de Santa María y Ricardo Sacristán; con 15, Leonardo Sáenz y Luis Anguiano; con 10, Tomás Solozábal, Teodoro Nalda, Amparo Fernández, Emiliano Hernando, señoritas Contreras, Antonio Fernández y Restituto García. (Continuará)

SENTIMIENTO. — La tragedia que ha ocurrido con motivo del accidente de aviación que costó la vida al capitán don José S. de Santa María, en Getafe, ha llenado de consternación al pueblo. El apellido Sáenz de Santa María va vinculado a la historia de nuestro pueblo y todos sus vástagos son queridos y apreciados aquí. Descanse en paz tan bizarro y heroico aviador, y ya sabe bien su familia cuánto ha sentido el vecindario este cruel drama.

JERSEYS La Ideal

La Cruz del Mérito Olímpico, grabada al dorso de la caja del Seamaster XVI





El Seamaster XVI, creado con motivo de la XVI Olimpiada de la era moderna.
Ptas 10.500

El nuevo reloj deportivo de particular distinción

El Omega Seamaster XVI

creado especialmente con motivo de los Juegos de la XVI Olimpíada

Estará usted orgulloso de los títulos de nobleza del Omega Seamaster XVI.

Al dorso de su caja figura la Cruz del Mérito Olímpico*, en recuerdo de que la aparición del Seamaster XVI señala un aniversario único en los anales del deporte internacional: se cumplen ahora 25 años de cronometraje Omega en los Juegos Olímpicos.

Un honor así, renovado en Cortina d'Ampezzo, Estocolmo y Melbourne, es elocuente testimonio de la confianza que otorgan a Omega los atletas y los medios deportivos del mundo entero.

A las características del famoso Seamaster, excepcionalmente robusto y perfectamente protegido contra el polvo, el agua y los golpes, añádese la distinción que confiere al Seamaster XVI una caja de oro de 18 qts., de líneas enteramente nuevas y de sorprendente finura.

El Seamaster XVI, presentado en su bonito estuche de cuero natural, es la recompensa ideal para la victoria que merece celebrarse de una manera perdurable. ¿Cómo acompañar con más acierto las felicitaciones a un atleta o a un equipo vencedor?

* En los Juegos Olímpicos es necesario que atletas y directivos tengan confianza absoluta en la medición exacta del tiempo. Por esto, desde 1932, las Juntas Directivas Olímpicas eligieron a Omega que, en los Juegos Olímpicos de Helsinki, se vio recompensado con la Cruz del Mérito Olímpico.

Ω OMEGA Seamaster XVI

Agencia Oficial OMEGA

relojeria martín cárdenas

General Mola, 12 LOGROÑO

Todos nuestros relojes se entregan con el talón de garantía original, fechado y sellado, verdadera carta de identidad del reloj, que avala su perfecto funcionamiento. Con él podrá beneficiarse de un servicio gratuito de afinación, en el caso de que incidentalmente la marcha del reloj perdiese algo de su regularidad inicial.

Disponemos de un taller atendido por personal especializado en esta marca. En las composturas se utilizan exclusivamente las fornituras de recambio de origen, de nuestro propio stock. Estamos en condiciones, pues, de devolver a su reloj OMEGA sus virtudes de precisión y de regularidad que le han hecho famoso en el mundo si por accidente quedase descompuesto.

Nuestra colección de modelos OMEGA es variada y de exquisito gusto. Además de los que ofrecemos en estas páginas, debe Vd. conocer la exposición de nuestros escaparates, en la que todos los relojes están marcados con sus precios. Todavía, en el interior, mostraríamos a Vd. más, si aún no hubiese quedado complacida.

Guia Sanitaria

URBINA
CORAZÓN y PULMÓN
M. Villanueva, 2-2.° - Tel. 1717
C. S. P. n.° 69

J. PEREA
HUESOS
ARTICULACIONES
CIRUGIA
Consulta: 11 a 1 y de 4 a 6
C. Sotelo, 31. — Telf. 2206
(CSP. 393).

José Luis Mz. de Salinas
Director del Sanatorio Antituberculoso de San Sebastián
Cirugía pulmonar y cardíaca
En Logroño: los cinco primeros días de mes
Vara de Rey, 13 Telf. 1675

LOYOLA PEREA
Diplomado de la Universidad de Goettingen (Alemania) de la Maternidad de Santa Cristina (Madrid)
PARTOS GINECOLOGIA
Consulta: De 12 a 2 y de 4 a 8 de los Herreros 8 T. 236

CLINICA MEDICA
SAENZ DE SANTA MARIA
Carnicerías, 4, pral. Telf. 11-1

Gonzalo G. Baquero
MEDICO OCULISTA del HOSPITAL PROVINCIAL
Consulta diaria. (CSP. 3).
M. Cervantes, 21. 1.°. Tf. 1950

Dr. DE JUAN
MEDICO EX-INTERNO DE LA CASA DE SALUD VALDECILLA. MEDICO EX-BECARIO DEL CONSEJO SUPERIOR DE INVESTIGACIONES CIENTIFICAS
Medicina y Cirugia de Digestivo
Consulta: 10 a 1 y 4 a 7. Tf. 1462
Calvo Sotelo, 10. (CSP. 423).

YANGÜELA
MEDICO RADIOLOGO
Jefe de los Servicios de Radiología de la Residencia Sanitaria del S. O. E.
RADIOLOGIA
CANCEROLOGIA
ELECTROLOGIA
Calvo Sotelo, 14, pral. Tlf. 1612. (CSP 382).

A. Romero Gil
PIEL Y VENEREAS
Cancerología
Duq. de la Victoria, 6
Teléfono 26-10. (CSP 302).

AZPEITIA
Cirujano Jefe por oposición de la Residencia Sanitaria del S. O. de E.
Medico Director del Hospital Provincial. Profesor Jefe del Servicio de Cirugía
Digestivo y Cirugía
Clínica de la Santa Cruz
Dres. Castroviejo, 7. Tf. 1600
(C. S. P. 118).

García-Baquero
ESTOMAGO — HIGADO INTESTINOS
Franco, 7, 1.° Tlf. 2121
(CSP. 62)

TAURINAS

A pie desde Pamplona a Valencia, irá Isidro Marín

De dominio público es el propósito del matador de toros tudelano Isidro Marín, de peregrinar desde la capital navarra hasta la capital levantina recogiendo donativos con que engrosar la generosa aportación de todo España en favor de la dolorida tierra valenciana.

La Prensa navarra y aragonesa han dado noticia del laudatorio gesto del diestro navarro, así como de su pundonoroso ofrecimiento de participar desinteresadamente en cualquiera corrida benéfica, incluso matando seis toros... También en nuestro periódico se ha recogido la generosidad de Isidro Marín, entre los merecidos elogiosos comentarios.

De acuerdo con todo ello, Isidro se propone salir de Pamplona el próximo domingo, con el generoso optimismo de que cada kilómetro recorrido se traduzca en un donativo que, a juzgar por los ya recibidos, pueden conjuntar una cantidad de importancia.

Deseamos al valiente torero tudelano un viaje pleno en dádivas, cuanto más cuantiosas mejor, puesto que serán las mayores satisfacciones de Isidro en su fatigoso viaje.

ENCERRONA EN TUDELA

La tudelana «Peña Isidro Marín», fiel a antiguas costumbres, celebró el pasado domingo en su plaza de toros una entretenida fiesta campera con asistencia de nutridas representaciones del Club Taurino de Pamplona, Club Manolo Vázquez, de Zaragoza y Club Taurino Logroñés.

No faltó, como puede suponerse, la clásica caldereta, la capea de vaquillas y el animado bailoteo, todo ello dentro del más grato ambiente de alegría y fraternidad...

Y no faltó tampoco una ratificación de apoyos al generoso gesto de su titular, Isidro Marín, en su próximo peregrinaje a la capital valenciana, preparándosele una entusiasta recepción a su paso por Tudela, que luego se repetirá en Zaragoza y demás localidades importantes incluidas en el trayecto.

En este sentido hubo elocuentes brindis, destacando el de nuestro dinámico Ricardo de Castro, que, conocedor como nadie de las fibras sensibles de sus oyentes, las pulsa con tino y acierto, logrando la buscada nota de intensa emotividad... Aparte, cantó a Navarra por contar con un torero del corte de Isidro Marín, todo voluntad, valentía, pundonor y vergüenza torera... Y solicitó ayudas e influencias para que Isidro vista el traje de luces con myor frecuencia que como lo ha hecho en la pasada temporada.

La fiesta, rebosante de simpatía, constituyó una conjunción de deseos para que en los venideros carteles, sobre todo de su tierra, no falte el nombre de Isidro Marín.

Si hay sitio para un voto más, ahí va el nuestro...

EL ULTIMO «PAR» DE «CIRIACO»

«De lujo» ha sido el que ha puesto el simpático banderillero logroñés Ciriaco Díez, a modo de broche espléndido de su temporada taurina.

La «proeza» le ha valido veinte mil durazos, cantidad que hasta ahora no ha cobrado banderillero alguno, aunque en la ejecución pusiera absoluta perfección e insuperable maestría... «Ciriaco» ha rebasado a todos... No es nada dejar el «par» en lo más alto del morrillo de la Suerte... En premio, ésta le obsequió con el primer premio del pasado sorteo, obsequio que como ya es sabido «Ciriaco» compartió con Pepe Rioja, llevándose éste otros veinte mil duretes, puesto que el «par» aludido eran dos décimos del billete agraciado con el «gordo»...

«Ciriaco» habrá de esperar algún tiempo para disfrutar el favor de la Fortuna... Precisamente es hoy cuando tiene que dejar nuestra capital para reingresar en Africa en el regimiento en que presta sus servicios militares... Vino hace un par de meses en uso de licencia... Llegó «al cero» y regresa «forrado de billetes»... Sí que ha sido la suya una licencia afortunada...

Volvemos a felicitarle, deseándole un viaje feliz, y que cuando vuelva licenciado, si le da por sacar algún décimo de Lotería que avise...

Porque que reincide es viejo.

* * *

Anoche para despedirle y celebrar a la vez «lo del gordo», se reunieron unos cuantos amigos de los «agraciados» para dar cuenta de una opípara merienda-cena muy bien servida en un típico restaurant...

¿Hace falta decir que reinó la mayor alegría y que los reunidos hicieron alarde de un especial apetito?

Quede por dicho.

Entre los comensales figuraba Isidro Marín, que pudo una vez más convencerse de lo mucho que le estima la afición logroñesa.

UN TROFEO GANADERO

Mejor que «un» trofeo, sería decir «otro», puesto que son varios los que se crean cada temporada. Este de ahora ha sido establecido por el ganadero don Gabriel Enríquez de la Orden, se titula «Trofeo Los Peñascales» y consiste en una copa de plata con aros de oro que habrá de otorgarse al dueño del toro que mejores peleas realice en las corridas madrileñas de San Isidro. Para obtenerlo en propiedad será necesario ganarlo dos temporadas consecutivas o tres alternas, y si en un plazo de cinco años no hubiera ganador absoluto, el trofeo se traducirá a pesetas (unas 300.000) y esta bonita cantidad pasará a un centro, una obra o una institución benéfica...

Este último detalle es el que más nos agrada del proyectado «Trofeo Los Peñascales»... porque el que lo gane el ganadero A o el ganadero B... no creemos tenga repercusión en la brillantez de la fiesta taurina.

No obstante este parecer nuestro, el nuevo trofeo no debe estar exento de importancia por cuanto para el estudio de sus bases han sido designados taurinos de tanta solera y solvencia como don Gregorio Corrochano, don Antonio García-Ramos y don José Bellver Cano.

CARTEL VENEZOLANO

Uno de los más importantes carteles venezolanos es el de Manizales, tanto por el número de corridas como por la categoría de sus combinaciones...

Las anunciadas para celebrar en el mes primero del año próximo son las siguientes:

Enero, 19.—Toros de la Rocha, para «Litri», Paco Mendes y Curro Girón

Día 23. «Litri», Manolo Vázquez, Pepe Cáceres y Gregorio Carvajal, con toros de Clara Sierra.

Día 24. Manolo Vázquez, Curro Girón y Jaime Ostos, y toros de Dosgutiérrez.

Día 25. «Litri», Pepe Cáceres y Jaime Ostos, con toros de Clara Sierra

Día 26. «Litri», Paco Mendes, Manolo Vázquez, Pepe Cáceres, Curro Girón, Jaime Ostos y Gregorio Carvajal, con siete toros de Félix Rodríguez.

Tal es el cartel que leemos... Y si a ustedes no, a nosotros no deja de causar cierta extrañeza, algo así como la que causaría ver en íntimo coloquio al ratón y al gato o al azor y la paloma...

Pero en ninguna familia tienen cabida los abrazos y los arreglos con más facilidad que en la familia taurina...

AGASAJOS AL BOMBBERO TORERO

El «as» de los toreros cómicos, Pablo Celis «Bombero Torero» fué objeto ayer al mediodía en Bellas Artes, de Madrid, de un agasajo demostrativo de las simpatías, afectos y cariños que en la «gente del toro» madrileña disfruta el popular y veterano «cómico»...

La calidad del Centro en que el agasajo tuvo lugar resalta la categoría del acto y de sus concurrentes...

Y para acumular nuevos lauros, Bogotá donde le espera un cincendios de éxitos y triunfos.

MIGUELIYO

ELIXIR ESTOMACAL
SAIZ DE CARLOS
ESTÓMAGO — INTESTINOS

Sembradoras, chorrillo y voleo
DISTRIBUIDORAS DE ABONO
SUMINISTROS AGRICOLAS
ANDRES HERMANOS
General Franco, 124 ZARAGOZA

Jamón americano
100 pesetas kilo
VENTA EN:
Productos MENDOZA
PLAZA ABASTOS, 16 - 17 - 18 MERCADERES, 8

GRIPE
TABLETAS
TIROZETAS
A BASE DE TIROTRICINA Y VITAMINA C
Eficaces en la GRIPE, afecciones de GARGANTA, TOS y CATARROS
¡UNA TIROZETA EN SU BOCA Y... CONTINUE SU VIDA NORMAL!

Arte, Historia y Tradición de la Rioja

por PEDRO de MIRANDA

LXXVIII

CALAHORRA

(Continuación)

"Restaurada Calahorra —sigue diciendo Casimiro de Govantes— por Julio César, recibió su mayor esplendor en el imperio de Augusto. Cuando Octaviano vino a España a últimos del año de Roma de 727, condecoró muchas ciudades de la España citerior, y no fué olvidada Calahorra, a la que daba las muestras más particulares de aprecio, eligiendo soldados calagurritanos para su guardia; tenía muy presente la lealtad y fidelidad observada con Sertorio. Por esta época, sin duda, concedió Augusto a Calahorra la facultad de acuñar moneda, porque cabalmente se nota el uso del privilegio por primera vez en tiempo de este emperador.

Desde Augusto hasta la muerte de Tiberio, tenemos pocas noticias de Calahorra y son precisamente las conservadas por sus medallas; pero las reliquias de un antiguo y costoso acueducto, de otros suntuosos edificios, y, especialmente, del circo, que se ve y se reconoce con claridad, son irrecusables testigos del esplendor y grandeza de Calahorra después de la restauración; y las lápidas e infinitas monedas que adornan los gabinetes de lo santicuarios confirman su posterior opulencia.

En el imperio de Calígula se quitó la facultad de acuñar moneda a las ciudades de España, según opinan muchos anticuarios, por lo que cesaron también las monedas de Calahorra. Por los años de esta prohibición nació en Calahorra el famoso Marco Favio Quintiliano, gloria de su patria y de España, orador eminentísimo entre los de su tiempo, primer maestro de Retórica en Roma, restaurador de la elocuencia latina. (Risco. España Sagrada. Tomo 33).

Aunque no tenemos exactas noticias de los primeros siglos de Calahorra ya cristiana, el glorioso martirio de sus Santos Patronos, Emeterio y Celedonio, que el poeta Prudencio, cantándolo a principios del siglo V, en el año 405, llama ya antiguo, nos hace conocer que la sangre de los santos, simiente verdadera de nuestra religión, se derramaba en Calahorra en los primeros tiempos de la Iglesia.

Una casualidad nos ha conservado memoria de Calahorra y de mediados del siglo V, del año 457, y de su obispo Silvano; instituyó este prelado por su propia autoridad un nuevo obispo y Obispado, contra lo prevenido en el canon 5 del Concilio de Nicea, de lo que se quejaron al Papa Hilario los obispos de la provincia tarraconense, a la que pertenecía Calahorra. El Papa, al principio, se inclinaba a declarar al obispo incurso en las penas decretadas por el Concilio, conforme lo pedían los obispos coprovinciales; pero habiendo recibido una exposición a favor de Silvano de las personas más distinguidas de las ciudades de Tarazona, Cascante, Calahorra, Varea, Tricio, Leiva y Briviesca, atendiendo a las circunstancias delicadas de la época, perdonó los defectos cometidos y confirmó lo dispuesto por Silvano.

Aunque Eurico, rey godo, apoderándose de una gran parte de España, también lo hizo de la diócesis de Calahorra, su dominación pasó luego, viéndose obligado a volver inmediatamente a las Galias. Calahorra entonces volvió a la dominación romana y a pertenecer a la provincia tarraconense, hasta que, vencidos los imperiales por Leovigildo, dueño de toda España, este rey godo Calahorra y Tarragona fueron definitivamente unidas a la coroná gótica. Esta la opinión de Risco, que se comprueba con la justa observación de que desde esta época principian a leerse las firmas de los obispos de Calahorra en las actas de los Concilios de Toledo. Munio, obispo de Calahorra, firma en el Concilio III de Toledo, del año 589. El abate Masdeu, supone a este país reunido anteriormente al imperio gótico; pero la opinión de Risco, está más fundada a nuestro juicio.

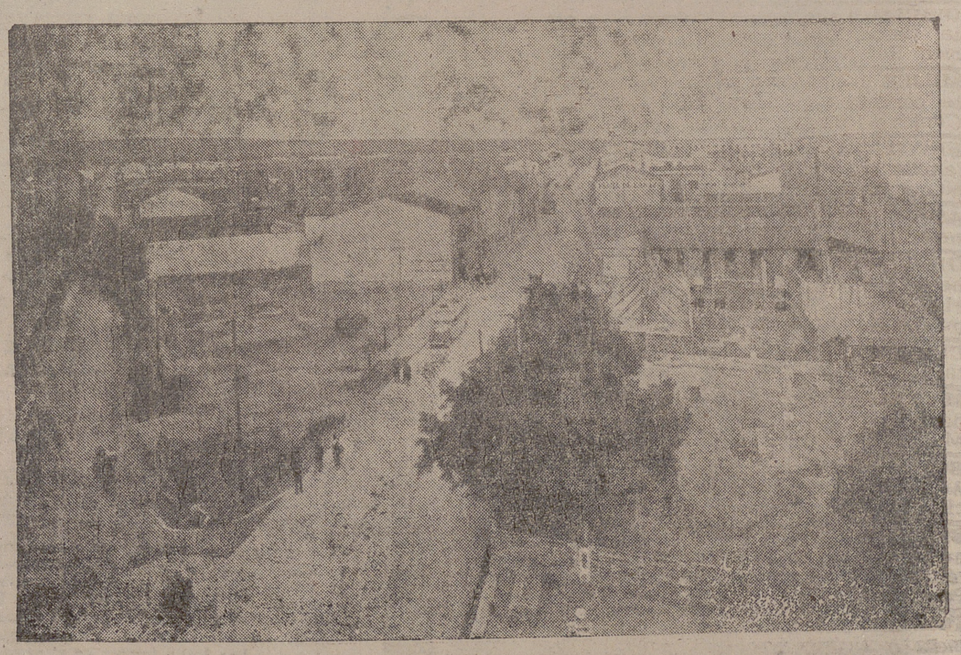
Invadida la Península Ibérica por los árabes, que venían de subyugar parte del Asia y la extensa costa de Africa, Calahorra sufrió la desgraciada suerte general hasta que don Sancho García, rey de Pamplona, arrojándose impetuosamente desde las montañas a los llanos desafiando el inmenso poder de los califas de Córdoba, conquistando en la Cantabria desde Nájera a Tudela (según lo expresa el Cronicón Albendense), tomó también a Calahorra, situado dentro del término designado; pero alarmado el famoso Abderramán con el atrevimiento de los reyes de las montañas, se propuso tomar la más terrible venganza. Reunió un ejército innumerable, que se podía llamar invencible por la mucha gente que lo componía y por el valor y el talento de sus jefes. Entró Abderramán por aquel país llamado entonces Cantabria, hoy Rioja; su ejército todo lo arrollaba, tomaba plazas, saqueaba, destruía, procurando decidir al rey de Nájera, don García, a admitir la batalla. Pero este rey, prudente al par que valeroso, se retiraba y reconcentraba, y daba lugar a que don Orduño II, rey de León, llegase en su auxilio. Llegó el ilustre monarca de León y aunque conocían que los dos ejércitos reunidos eran muy inferiores al del rey de Córdoba, creyeron había llegado el tiempo de aventurar la batalla; se dió y se perdió y ésta fué la famosa y desgraciada batalla de Valdejunquera. Los efectos de esta desgraciada acción fueron tan infaustos para el país como para Calahorra; Abderramán se internó por Jaca en Francia, y distraído en ella con vastos proyectos, dió lugar a que nuestros príncipes reconquistasen en el año 923 las plazas perdidas, y entre ellas las plazas fuertes de Nájera y Viguera. Calahorra no se dice fuese recuperada, su misma fortaleza la perjudicaba; sufrió la esclavitud otro siglo más hasta que el valiente don García el VI, llamado el de Nájera, la tomó después de terribles combates y de una obstinadísima defensa, a últimos del més de abril del año de Cristo de 1045.

En los primeros años de la invasión, los obispos de Calahorra residieron en Oviedo; muy luego se encuentran obispos en Valpuesta, quienes naturalmente ejercitarían sus cuidados pastorales en todos los países libres de la antigua diócesis de Calahorra. Vemos también, con bastante antigüedad, establecidos obispos en Alava, parte de la cautiva diócesis; estos prelados entenderían su solicitud aun a los cristianos de los países próximos ocupados por los infieles.

Conquistada la ciuda de Nájera, frecuentada por los reyes de Pamplona, protegida y por último elegida para su corte, se estableció en ella el obispo de Calahorra, aunque con el nombre de Nájera. Libertada Calahorra, el mismo rey don García entregó la iglesia a don Sancho, obispo de Nájera, que se halló presente a la entrada como su legítimo dueño. Recuperó entonces la Iglesia calagurritana su dignidad apostólica; no obstante, los obispos, ya porque Nájera era la corte, ya porque solían pertenecer a la comunidad del Monasterio de Santa María la Real, residieron en esta ciudad muchos años, hasta que, desavenidos con los priores de Santa María, no solamente dejaron Nájera, sino que más adelante solicitaron para la Iglesia colegial de Santo Domingo los honores catedralicios. Aún después de reconquistada Calahorra siguieron algunos años los obispos de Alava, hasta que se extinguió el Obispado en una vacante, en tiempos de Alfonso VI, sobre los años de 1088, quedando reintegrado el de Calahorra en su antigua diócesis.

Los males sin cuento que ocasionó al reino la muerte infausta y violenta de don Sancho el Noble, conocido después por el de Peñalén, porque allí fué inicuamente asesinado, no cayeron con mano escasa sobre la insigne ciudad de Calahorra; limítrofe del reino de Navarra, y más separada del centro o de Castilla que lo restante del país, era víctima de las continuas desavenencias que por la posesión de esta comarca tuvieron continuamente en los siglos XII y XIII los reyes de Castilla y de Pamplona.

(Continuará)



Una interesante fotografía, donde se pone de relieve el desarrollo que durante los últimos años ha experimentado Calahorra

†

LA SEÑORA

Daña Florentina Martínez Matute

Falleció en el día de ayer, a los 69 años de edad
habiendo recibido los S. S. R. I. P.

Su apenado esposo, Felipe Blanco; hijos, Fidela, Simeón (ausente), Nieves (ausente), María, José y Dionisio; hijos políticos, Juan Blanco, Adolfo Gonzalez, Luis Maza, María Marauri y Milagros Grijalba; hermanos, hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán agradecidos.

Logroño, 7 Nvbre. 1957.

Iglesia Parroquial: Santa María de Palacio.
Funeral y Misa de Réquiem: Mañana viernes, a las nueve menos cuarto.
Domicilio: Ruavieja, 27.

La familia no recibe

†

LA SEÑORA

Doña Lucía Sáez Díaz

Falleció en el día de ayer, a los 64 años de edad
habiendo recibido los S. S. R. I. P.

Su apenado esposo, Víctor Díaz; hijos, Emilia, Carmen, Francisco, Victoriano, Pili, Mercedes, Alberto y Teresa; hijos políticos, Valeriano Loza, Inés Justa, Gregoria Olarte y Félix Vallejo; hermanos, Sotero y Mercedes; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán agradecidos.

Logroño, 7 Nvbre. 1957.

Iglesia Parroquial: Santa María de Palacio.
Funeral y Misa de Réquiem: Hoy, jueves, a las nueve menos cuarto.
Casa mortuoria: Puente de Piedra (Caseta de camineros).

La familia no recibe

†

EL SEÑOR

Don José Traspaderne Estrada

FALLECIO EL 5 DEL CORRIENTE, A LOS 38 AÑOS DE EDAD
habiendo recibido los Santos Sacramentos
R. I. P.

Su apenada esposa, doña Blanca Cillero; hija, Guadalupe-Siria; padre, don Luis; padres políticos, don Angel Cillero Royo y doña Felipa Bermejo Villar; hermanos, don Luis, don Severiano y doña Margarita; hermanos políticos, doña Victoria y doña Petra Cillero y don Agustín Sáenz Torre Terroba; sobrinos, doña Violeta, doña Virginia y don Agustín; tíos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma.

Logroño, 7 de noviembre de 1957.

Iglesia Parroquial.—Santa María de la Redonda.
Funeral y Misa de Réquiem.—HOY, JUEVES, a las ONCE.
Casa mortuoria.—Plaza H. A. de Toledo.

La familia no recibe

TRIBUNALES

AUDIENCIA PROVINCIAL

SENTENCIA

Por la Sala de esta Audiencia ha sido dictado el fallo siguiente:

Condenando, en causa del Juzgado de Logroño, a José Andrés Martínez Vázquez, como autor de un delito de robo, en grado de tentativa, a la pena de multa de mil pesetas; como autor, asimismo, reponsable de tres delitos de robo, en cuantía inferior a 500 pesetas, a la pena de dos meses y un día de arresto mayor por cada uno de ellos, y como autor, igualmente, responsable de cuatro delitos de la misma clase, es decir, de robo, en cuantía superior a 500 Ptas. e inferior a 10.000, a la pena de dos años, cuatro meses y un día de presidio menor por cada uno de tres de ellos, y a la de cinco años de la misma pena de presidio menor por el cuarto, accesorias, costas e indemnización en la suma de 95, 600, 250, 472, 440, 4.125, 45, 25, 75, 10, 50, 50, 25, 50 y 70 pesetas, respectivamente.

SEÑALAMIENTOS

Han sido señaladas para verse en juicio oral en los días que se indican del corriente mes de noviembre, las causas siguientes:

Día 11.—Juzgado de Alfaro. Lesiones, contra María Pilar Marrodán Aliaro. Abogados, señores García del Moral y Loma Osorio (don José); procuradores señores Cacho y Rivas.

Día 12.—Juzgado de Logroño. Hurto, contra José Asensio Sáenz. Abogado, Sr. Fernández (don Eugenio); procurador, señor Cacho.

Día 12.—Juzgado de Haro. Hurto, contra Fermín Jacinto Barrón Pérez. Abogado, señor Labad; procurador, señor Francés.

Día 13.—Juzgado de Haro. Muerte, contra Liviano Isaías Rodríguez Tejerino. Abogado señor Gutiérrez Sáenz; procurador, señor Cacho.

Día 13.— Juzgado de Nájera. Imprudencia, contra Benigno Castellanos Moya. Abogado, señor Fandiño; procurador, señor Fernández Mora.

Día 14.—Juzgado de Logroño. Lesiones, contra Ricardo Santamaría Traspaderne. Abogados, señores Torija y Molins; procuradores, señores Cobo y Gil Ribera.

Día 14.—Juzgado de Cervera del Río Alhama. Daños, contra Elvira Moguela Lapeña Goizueta. Abogado, señor Gonzalo Herrero; procurador, señor Esteban.

Día 15.—Juzgado de Logroño. Malversación, contra Alberto Surutusa Sáenz y Angel Antoñanzas Rodríguez. Abogados, señores Reboiro (don Agustín), San Baldomero y Perales; procuradores, señores Gil Rivera, Cacho y Francés.

Día 15.—Juzgado de Alfaro. Homicidio frustrado, contra Manuel Fernández Pantaleón. Abogados, señores Gutiérrez Sánchez y García del Moral; procuradores, señores Cacho y Sáenz Benito.

Día 16.—Juzgado de Santo Domingo de la Calzada. Lesiones, contra Maximino Lacalle Cañas. Abogados, señores Reboiro (don Agustín y don Blas); procuradores, señores Gil Ribera y Peche.

Día 18.—Juzgado de Alfaro. Atentado, contra Cipriano Alba Pérez. Abogado, señor Peche (don Eduardo); procurador, señor Francés.

Día 25.—Juzgado de Logroño. Lesiones, contra Gregoria Amutio Nájera. Abogados, señores Blasco (don José Luis) y Peche (don Eduardo); procuradores, señores Blasco (L) y Peche (J).

Día 25.—Juzgado de Logroño. Hurto, contra Pablo Balanzategui Gómez. Abogado, señor Urbiola; procurador, señor Peche.

Escuelas y maestros

DESTINOS

El «Boletín Oficial del Estado» fecha 5 del actual mes de noviembre inserta una orden del Ministerio de Educación Nacional por la que se aprueba el concurso oposición a plazas en localidades de más de diez mil habitantes, publicando a la vez la relación de destinos, entre los que figuran don Nazario Domingo Olivera del Río, de «Los Boscos», al grupo de «San Pedro», de Deusto (Bilbao); don José Solar Villanueva, de Morata de Jiloca (Zaragoza), a Calahorra, «S. G. Angel Oliván», y doña Olga Alberta Bolea Bolea, destinada de Vistabella (Zaragoza) al grupo mixto de «Casas Baratas» en nuestra capital.

UN DIA DE HABER PARA LOS VALENCIANOS

La Delegación Administrativa de Educación Nacional pone en conocimiento del Magisterio de la provincia que, con cargo a los haberes del mes actual, que se harán efectivos el dos de diciembre próximo, se le descontará por la Habilitación del Magisterio un día de haber con destino a la suscripción de ayuda a Valencia.

Lo que se hace público a fin de que no hagan por su cuenta ingreso alguno de tal día de haber.

†

LA SEÑORA

Doña Antonia Martínez Lázaro

Falleció en el día de ayer, a los 62 años de edad
habiendo recibido los S. S. R. I. P.

Su apenado esposo, Carlos Bozalongo; hijos, Julián, Andrés (ausente) y Antonia; hijos políticos, Rosa Varas, Felisa Sáenz (ausente), Luis Varas y Lorenzo González (ausente); hermanos, Venancia, Nicolasa y Julián; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán agradecidos.

Logroño, 7 Nvbre. 1957.

Iglesia Parroquial: Santa María de la Redonda.
Funeral y Misa de Réquiem: Mañana, viernes a las ocho menos cuarto.
Domicilio: Carnicerías, 18.

†

EL SEÑOR

Don Lorenzo Fernández Vega

FALLECIO EN GALILEA EN EL DIA DE AYER, A LOS 75 AÑOS DE EDAD
habiendo recibido los Santos Sacramentos
R. I. P.

Su apenada esposa, doña María Viguera Ruiz; hijos, doña Aurelia, don Adolfo, doña Tomasa y don Cecilio; hijos políticos, don Galo Alfaro, doña Julia Mallol, doña Francisca Hierro y don Modesto Martínez; hermanos, don Severiano y don Feliciano; hermano político, don Marcelino Viguera (Párroco de El Villar de Arnedo); nietos, sobrinos, primos y demás familia, ruegan una oración por su alma, por cuyo favor les quedarán muy agradecidos.

Galilea, 7 de noviembre de 1957.

Funeral y Misa de Réquiem.—HOY, a las ONCE.
Conducción del cadáver.—A continuación.

Saldrá un coche de Bretón de los Herreros de Marino de Torre a las NUEVE.

†

EL SEÑOR

Don Francisco Gil Martínez

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 38 AÑOS DE EDAD
habiendo recibido los Santos Sacramentos
R. I. P.

Sus apenados hijos, doña Dominica, Sor Margarita (Religiosa ausente), don Agustín, doña Francisca, don Francisco-Javier, doña Juliana y doña Cesárea; hijos políticos, don Antonio Martínez, doña Carmen Pascual, doña Constantina Ruiz, don Manuel Martínez y don Mauel Arguiñáriz; hermanos, doña Micaela y don Jorge (teniente coronel de Infantería, Caballero Mutilado); nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que a continuación detallamos, por cuyo especial favor les quedarán agradecidos.

Varea, 7 de noviembre de 1957.

Funeral y Misa de Réquiem.—HOY, JUEVES, a las DOCE.
Conducción del cadáver.—A continuación.

ANUNCIOS CLASIFICADOS

ALQUILERES

PISO, se necesita en alquiler, céntrico, amplio, con calefacción. Pagaría alta renta. T. 1567

HABITACION, cedo a dos señoritas o señoras. Razón, Nueva Rioja.

ALMACEN, necesita Casa Anguiano cerca de su negocio.

APRENBIZA peluquera, se necesita. Referencia núm. 2.263. Oficina de Colocación.

SIRVIENTA, se necesita en Peluquería Maruja, Hnos. Moroy, 18, 1.º.

COLOCACIONES

CONFITERO y caramelero, se precisan. Fábrica Vda. de Arróniz, Calvo Sotelo, 10. Oficina de Colocación. Ref. núm. 2.238

APRENDIZ, se precisa. Fábrica Vda. de Arróniz, Calvo Sotelo, 10. Oficina de Colocación. Ref. núm. 2.239.

APRENDIZ para radiadores de automóviles necesita Francisco Eguia. Dres. Castroviejo, 44. Oficina Colocación. Ref. 2.247.

SIRVIENTA, se necesita en Calvo Sotelo, 34, 2.º dcha.

SIRVIENTA, se necesita. Dres. Castroviejo, 7, 2.º dcha.

SIRVIENTA o asistenta fija, se necesita para cuatro de familia, con buenos informes. Razón, Nueva Rioja.

CHOFER-MECANICO 1.ª especial, de 25 a 35 años, y tornero oficial de 2.ª a 3.ª, joven, se necesitan, con buenos informes, en M. Villanueva, 1, automóviles, y Oficina de Colocación. Referencia núm. 2.258.

OFICIAL fontanero, se necesita. Razón. Oficina de Colocación. Ref. núm. 2.244.

MUJER de limpieza, se necesita, por horas o jornada entera. Clínica del Pilar, de 8 a 9 noche.

SIRVIENTA, se necesita, 3 de familia, buen sueldo. Razón, Nueva Rioja.

ASISTENTA con informes, se necesita. Navarra, 22, 1.º izqda.

OFICIAL peluquero, joven, se necesita. Buena colocación. Dirigirse, calle Mayor, 39, peluquería, en Tafalla (Navarra).

CHOFER Carnet 2.ª, se necesita, fijo. Llamar teléfono 2978.

MATRIMONIO solo para guarda de finca, se necesita. Razón, Murrieta, 16.

BOTONES, se necesita para el Aero Club. Oficina de Colocación, Ref. núm. 2.261.

SIRVIENTA e interina, se necesitan para poca familia, serán bien retribuidas. Avenida de Portugal, 17, 4.º dcha.

TORNERO MECANICO de primera o segunda categoría, se necesita en Talleres Ferval. Será bien retribuido. Oficina de Colocación. Ref. núm. 2.260.

COCINERA, se necesita, buen sueldo. Razón, Casa Cecilio.

CHOFER con carnet de 1.ª, 23 años de edad, se ofrece. Florencio Ochoa, en El Villar de Arnedo.

COMPRAS

PATTE BABY, se compra. Razón, Bar Ibiza.

FINCAS

BLAZQUEZ. Antes de hacer sus compras o ventas, consulte con esta Agencia Calvo Sotelo 16

BLAZQUEZ vende solar céntrico de gran capacidad, a tres calles, de tolerancia industrial. Informes, Calvo Sotelo, 16.

BLAZQUEZ vende chalet en el 1.º y 2.º kms. de carretera Soria. Informes, Calvo Sotelo, 16.

BLAZQUEZ vende casa céntrica, muy barata. Informes, Calvo Sotelo, 16.

BLAZQUEZ vende magníficos solares en la futura Gran Vía. Informes, Calvo Sotelo, 16.

MAGNIFICO solar a tres avenidas, se vende. Informes, teléfono 3900.

PISOS de 5 habitaciones, baño y despensa, exentos contribución 90 por 100, de toda garantía; precio, desde 145.000 a 135.000, pago en 3 plazos. Razón, Avda. de la Vía y General Franco, 16. Tlfno. 2599.

CASA muy barata, de 4 pisos, sol, y planta baja libre, se venden. R. Paterna, 35, 3.º.

PISO 2.º izqda, se vende en Plaza Conde Superunda, J. T., mediodía, 4 habitaciones, despensa, baño, exento del 90 por 100 contribución, derechos reales, etc. Razón, en el mismo, de 3'30 a 5 tarde. Abstener intermediarios.

HERNANDEZ vende pisos exentos 90 por 100, céntricos, próxima entrega. Mola, 4, 3.º.

HERNANDEZ vende huertas de 13, 4, 2 y 1 fgas., agua propia y casa con cuadras, bien de precio. Varios solares. Agente oficial. Mola, 4, 3.º.

PISO 1.º, precioso, vendo libre, en Plaza Héroes. Razón, Mercaderes, 1, 1.º, de 12 a 3 y de 5 a 6.

ABAD vende solar de 7.700 m. cuadrados. Más datos, Gonzalo Berceo, 23, 2.º dcha.

ABAD vende pisos céntricos libres. Informes, Gonzalo de Berceo, 23, 2.º dcha.

PECIÑA vende pisos libres, céntricos, sol mediodía, magníficos, calefacción, 6 h., c. baño, servicio. C. Sotelo, 36, 2.º

PECIÑA vende en Nájera huerta 19 fgas., regadío fijo, término San Julián, tocando al pueblo, precio interesante. C. Sotelo, 36, 2.º.

PECIÑA vende casa chalet de 2 pisos libres, Ctra. Zaragoza, huerta anexa, frutales, buen precio. C. Sotelo, 36, 2.º.

PECIÑA vende solares céntricos muy bien situados. Casas de planta baja libres, gallineros, establos. C. Sotelo, 36.

PECIÑA vende casa planta baja, libre, con huerto cerrado. Ctra. Villamediana, ocasión por ausencia. C. Sotelo, 36, 2.º.

PISO, cambio por coche moderno. Razón, Nueva Rioja.

ABAD vende finca rústica de 12 fgas., próxima capital. G. Berceo, 23, 2.º dcha.

LOCAL libre, vendo o cambio por piso. Mayor, 84.

MARTINEZ vende finca solar con 200 mts. frente carretera Soria para 10 chalets. Bretón, 14. Teléfono 1184.

MARTINEZ vende chalet ctra. Soria, lo más moderno, elegante y comodidades. Bretón, 14. Teléfono 1184.

MARTINEZ vende piso 10 hab. y servicios, céntrico, para negocio, abogados, médicos, etc. Bretón, 14. Teléfono 1184.

MARTINEZ vende huerta 3 fanegas, viviendas, etc., sin intermediarios. Bretón, 14.

POZA vende, propio gran empresa, unas 2 fanegas de tierra, con hermosas naves ya edificadas, cerquita de la capital, en buenísima carretera, tienen vivienda y huerta. Más datos, Poza, Mola, 33, 1.º.

POZA vende casa situada en la calle Mayor, consta de 6 pisos y dos plantas bajas, entregaré el piso 1.º libre y el patio con gallineros y dependencias, precio interesante. Más datos, Poza.

QUIERE usted comprar un piso bueno, bueno, bueno, exento con el 90 por 100, libre y reglamente situado y decorado, casa con ascensor. Consulte con Poza, G. Mola, 33, 1.º. Colegiado. Por teléfono no se informa.

POZA hoy puede ofrecerle 2 solares grandísimo porvenir, regia esquina, entre Doctores Castroviejo y Adoratrices, en venta. Más datos, Poza.

POZA hoy puede ofrecerle precioso solar a dos calles, situación que se valora día a día. Medidas, 15 x 27'80; igual cedo por obra hecha. Más datos, Poza.

POZA vende casa sita en la Avda. de Colón. Consta de 12 pisos y 2 plantas bajas, entrego un piso 1.º y planta baja libre. Ideal para negocio de vinos. Más datos, Poza.

POZA vende casa en lo mejor de Portales. Consta de 3 pisos y tienda, con buen negocio y en pleno rendimiento, de toda la vida. Entregaré todo libre. Más datos, Poza. Cardenal Cos. no.

POZA vende precioso solar en lo más céntrico, con negocio establecido de toda la vida, fácil manejo, asunto interesante. Más datos, Poza Colegiado.

POZA hoy puede ofrecerle en venta fábrica de chocolates en marcha, con maquinaria moderna. Ocasión. Más datos, Poza.

CASA junto a Portales, de 6 pisos y dos plantas bajas, con una planta baja muy comercial y un piso libre, junto o por separado. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4.º izqda.

MAGNIFICO piso, pintoresco, cerca del Espolón, 6 habitaciones, espléndido baño, fregadera de mármol con lavadora eléctrica, hermosa terraza, sol mediodía y ascensor. Libre. Precio interesante. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4.º izqda.

PRECIOSA finca de recreo en sitio pintoresco, a 500 metros del Espolón, con gallineros para 500 aves, muchos frutales, estanque, motor, cocina y dos habitaciones. Libre. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4.º izqda.

PISO a estrenar de 5 h., b., sol mediodía, exento 90 % contribución 20 años. Precio interesante. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4.º izqda.

PISO 3.º, amplio, muy bien situado, de 6 habitaciones, baño, hermosa galería al mediodía. Libre. Precio interesante. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4.º iz.

ENTRESUELO libre de 3 h., alcoba y servicios, sol mediodía. Precio interesante. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4.º izqda.

HUERTA de 4 fgas., con casa, cuadras, establos, pozo y frutales. Precio muy interesante. Libre. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4.º izqda.

FINCA de 40 fgas, con entrada carro y tractor, a 3 kms. de la capital. Libre. Bien de precio. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4.º izqda.

GANADOS

TERNEROS comedores, vende Saturnino del Val. Ctra. Burgos, Casa Raimundo.

DOS MULAS a elegir entre cuatro (edad, 3, 4, 5 años y cerrada), a toda prueba, vende Felipe Sáenz, en Nájera.

MACHO ocasión, 6 años, alzada 1'65 m., toda clase pruebas, vende Antonio Peciña, en San Vicente de la Sonsierra.

CABALLO y carro con 4 ruedas goma, se venden. Informes, Ferretería Amelivia.

CARNEROS, vende 70. Aguilino Merino, en Carbonera.

BORREGOS, 60, y 29 ovejas, se venden. Tratar con Aurco Chicote, en Jubera.

OVEJAS, 130, de todo diente, para parir en el mes de noviembre, y 40 borras, vende Constancio Argáiz, en Bergasa.

OVEJAS, 20, jóvenes, vende Doroteo Hernáez, en Ledesma de la Cogolla.

CABALLO vende por dejar la labranza, Roque Pavía, en Manjarrés.

OVEJAS en días de parir, 20, jóvenes, y 40 borras, juntas o en lotes, vende Jesús Cenzano, en Villamediana. Tlfno. 10.

OVEJAS, 20, primalas andoscas, vende Pío Oria, en "El Campillar", de Laguardia.

NOVILLOS, 5 de 3 meses, vaca santanderina superior, macho de 1'50 de alzada a toda prueba, con arreos de labor, vende Casto Muro, en Navarrete.

BUEY de 7 años, vende Tomás Rodríguez, en Daroca de Rioja.

OVEJAS, 20, jóvenes, y 40 primales, vende Cosme Aguacil, en Carbonera.

VACA en días de parir segundo parto, vende Aurelio Pascual, en Villamediana de Iregua.

VACA y ternera de dos meses, vende Mariano Martínez, en Munilla.

OVEJAS, vende 25 a parir, Eugenio Díaz, en Lagunilla.

OVEJAS, 140, para parir a mitad de noviembre, y 40 borras, vende Valentín Bretón, en Bergasa.

CABALLO de 3 años, dos machos de 4 y 9 años, muy buenos, para todo trabajo, cultivador de 5 rejas, brabán núm. 2 Ajuria y galera, vende Angel Sagredo Ruiz, en Mendavia (Navarra).

CANARIOS flautas y naranja, se venden. Cascajos, 4, 1.º izqda.

REBAÑO de ovejas superior, vende Juan Martínez. Cabo Noval, Logroño.

TERNERO de leche y comedores. Cra. de Burgos, Cmno. Carretil. Angel Ortiz, frente tejerías. Telf. 2831.

OVEJAS, 20, andoscas, vende Máximo Espinosa, en Ausejo.

HUÉSPEDES

SE DESEAN, pensión o dormir. Razón, Murrieta, 39, 2.º dcha.

SE DESEAN, sólo dormir. Razón, Nueva Rioja.

PÉRDIDAS

Pulsera de cadena con colgante. Se gratificará su entrega en M. Villanueva, 4, tienda.

Pendiente niña, de perla. Se gratificará su entrega en Duq. de la Victoria, 16, 1.º izqda.

TRASPASOS

LOCAL café bar, en Murrieta, traspaso, alquilo o vendo, llaves mano. Razón, V. Rey, 20, 2.º izqda. Esteban Pérez, en Bezares

MARTINEZ, traspasa buena tienda comestibles, con viviendas. Bretón, 14.

ESABLECIMIENTO moderno, indicado para regentar señora o señorita, traspaso. Informes, Hnos. Moroy núm. 1 (oficina 3), de 11 a 1.

MARTINEZ traspasa varios negocios. Bretón, 14.

CARBONERIA, se traspasa. Razón, Nueva Rioja.

POZA traspasa precioso local en la calle de Sagasta. Alquiler, 300 pesetas mes. Enseña, Poza, Colegiado.

POZA traspasa despacho de pan en la calle de Mercaderes, 4.000 pesetas. Alquiler, 105 al mes. Enseña, Mola, 33, 1.º.

MERCERIA bien situada en calle primer orden, en 45.000 ptas. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4.º izqda.

BONITO negocio junto al Ayuntamiento, fácil manejo, bien de precio. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4.º izqda.

PEQUEÑO local con almacén, muy céntrico, renta antigua, propio venta pan o frutos secos, en 20.000 ptas. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4.º izqda.

VEHÍCULOS

COCHE "Rubia" 10 H.P., impecable, toda prueba, vendo barato por adquisición otro. Calzados García. Telf. 67, Nájera.

COCHE NIÑO, seminuevo, se vende. Mz.-Zaporta, 6, 2.º.

CARRO de varas para 2 ganados, de 2.000 kgs.; otro de toldo para un ganado; atadora Maséarix y bryant del 0 melote, vende José María García, en Castilseco.

DOS CARROS nuevos, con ruedas de goma, de 1.000 a 1.500 Kgs. y otro de 800, se venden Carretería Castresana, en Nájera (Carretera Anguiano).

MOTO Montesa 125, se vende. Talleres mecánicos José Vicente, Cascajos, 6.

REMOLQUE de tractor de 4 ruedas, se vende. Razón, Talleres Estefanía, en Lardero.

COCHE DE NIÑO, se vende barato. Calvo Sotelo, 13, 5.º d.

VELOMOTOR "Gorrión", 2 velocidades, embrague automático, perfecto uso, buen precio. Mola, 104, 4.º.

BISCUTER seminuevo, equipadísimo, a toda prueba, se vende. Razón, Gonzalo de Berceo, 13, 3.º izda., de 8 a 10 noche.

CARRO seminuevo, bravant del 0 y grada de 7 rejas, vende Esteban Pérez, en Bezares

CAMIONES, proteja sus mercancías. Toldos Benito Ruiz. Telfno. 40, Nájera.

SILLA NIÑO, se vende barata. Avda. Navarra, 26, 3.º izqda.

TRACTOR Fordson Perkins de 41 H.P., Diesel, buen estado, vende Andrés Sanz, en Madrigal de las Altas Torres (Avila).

CAMIONETA Citroen C-4, para 800 kgs., de 11 H.P., y coche C-4-CL, 7 plazas, vende Ricardo Díez, en Nájera.

AUSTIN Rubia 7 H.P., recién rectificada y reparada, 25.000 pesetas. Emeterio Serra, San Adrián (Navarra).

VENTAS

TORNOS, se venden dos de 1.500 entre puntos. Razón, Trinidad, 13.

MOTOR Lister gasolina, vende toda prueba Pedro Arce, en Lagunilla de Jubera.

MAQUINARIA propia fabricación adpargatas, zapatillas, motores eléctricos y gasolina de ¼ a 22 H.P., vende E. Ortiz, calle Alta, 51, Santander.

MAQUINA hacer punto Dim-Dum, 10 x 90, se vende. Bretón de los Herreros, 10, 4.º dcha.

CINTURONES, gran surtido, señora, caballero. Todos los modelos y colores. El Almacén Sagasta, 14.

LIMADORA de 400 mm. carrera, cuatro velocidades, vende Metalgráfica Logroñesa.

MOTOBOMBA de 5 H.P. Campeón, con su tubería, vende barata Emeterio Serra. San Adrián (Navarra).

HORNILLO petróleo, dos cocinas. Tlfno. 2665.

RADIO, se vende de ocasión Murrieta, 40, bajo.

ARMONIUM de ocasión, tamaño grande y con doce registros se vende. Razón, Colegio San Agustín, Cmno de Alberite. Tlfno. 2764.

MAQUINA DE ESCRIBIR, se vende. M. Villegas, 3, 4.º.

VARIOS

AZULEJOS, cuartos de baño, cristales, inodoros, lavabos. Gran surtido y mejor precio. Fortunato Redón. Gallarza, 14.

LABRADORES: Se construyen sembradoras de alzamiento para tractores y giratorias para caballerías. Talleres Tofé, Zarratón y Bañares.

CLASES de primaria y Bachiller Elemental a domicilio, titulado. Razón, Nueva Rioja.

PUERTAS y ventanas, vende Bacigalupe, R. Paterna, 24. Taller. Telfno. 3275.

MAQUINAS punto patentadas mano, motor, procedimiento italiano, hacen dibujos (Jaguards). Facon Metier. Rotadora tres kilos. Facilidad Imperio. Montera, 32. M

CHAQUETAS Y JERSEYS
Señora
Caballero
Niños
Belén

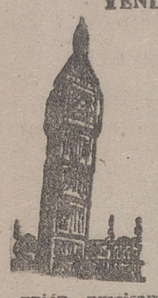
NUEVA RIOJA

No... no me confundo
Bebo coñac Felipe II

LA ACTUALIDAD EN EL EXTRANJERO

El buque mercante del porvenir

ESTE SERA UN SUBMARINO —HA DECLARADO MONTGOMERY— DE 100.000 TONELADAS, EN MATERIA PLASTICA, QUE NAVEGARA A 80 KILOMETROS POR HORA. EL JAPON ESTA CONSTRUYENDOLO YA



(Servicio especial para nuestro periódico de la actualidad inglesa).

Montgomery no es precisamente un aficionado a la ciencia de ficción, y, sin embargo, recientemente, con motivo de una reunión, precisamente en el aniversario de la batalla de Trafalgar, llamó poderosamente la atención de todos los asistentes con esta sensacional declaración:

—El buque mercante del porvenir será el submarino; los japoneses están construyendo uno ya de 100.000 toneladas de materia plástica

¿Qué hay de cierto de esta sorprendente declaración? La Embajada del Japón se apresuró a declarar que ella no tenía conocimiento alguno de semejantes proyectos, lo cual es muy posible, pero eso no desmiente los hechos. Y los hechos, conforme a las declaraciones del mismo Almirantazgo, son tajantes:

—Conforme a nuestros informes, los japoneses están construyendo el primer barco de esta especie, un submarino de 30.000 toneladas.

La capacidad del mismo, considerando que el «Nautilus» sólo desplaza 2.000 toneladas, representa un enorme avance.

Por su parte, los ingleses no se han dado mucha prisa a revelar sus proyectos, pero en la isla de Wight, en Cowes, la firma británica «Mithell Engineering Group» prosigue sus trabajos.

LAS VENTAJAS

Se conocían ya las ventajas que puede ofrecer un buque de carga submarino sobre aquellos de superficie: la principal dificultad era que los motores necesitan agua para funcionar. Esta dificultad queda totalmente vencida con el motor atómico.

Por el contrario, tiene el submarino mucho a su favor: en primer lugar, ofrece menor resistencia al agua.

Y además, el sumergible está al abrigo de las olas, de las tempestades, de la niebla, e incluso de las tormentas, que dificultan la navegación y ponen en peligro a los barcos de superficie con cargas inmensas en sus entrañas.

La solución sería incomparable para el comercio mundial, y entre los mismos armadores se mira con expectación hacia esta nueva clase de construcciones; no se cree que se tarden muchos años en emplear los motores atómicos para los barcos de carga, pero tienen la impresión de que van a pasar de moda muy pronto ante las constantes investigaciones que se hacen para llevar esos transportes del barco corriente al barco submarino. Las nuevas modalidades que introduce el plástico en la construcción es motivo de grandes facilidades, a la vez que se presta a grandes recursos en posible explotación el: Japón, hacia el cual miran siempre con singular recelo los ingleses, es el país que está más adelantado en esta clase de estudios, y el que pondrá a la vista del mundo los primeros resultados.

ENSAYOS

Hasta ahora, se están construyendo en Inglaterra modelos reducidos. En los círculos próximos a la Marina se ha hablado de un pequeño submarino de cien metros de largo, pintado de blanco, con el cual han estado haciendo ensayos para conocer las ventajas y dificultades que pueden, en su día, tener los futuros barcos de esta categoría.

Sobre ese modelo se alzarán los submarinos colosales, hasta de cien mil toneladas, que están llamados a terminar con las flotas mercantes actuales, con la circunstancia favorable de que, además, serán mucho más rápidos; con ese modelo reducido se alcanza ya la proporción de 80 kilómetros a la hora, es decir, una velocidad doble a la que se alcanza con el «Queen Elisabeth».

Se realizan ensayos también con modelos reducidos en Sanders Roe: hecho barquitos de esta especie sirven para calcular los movimientos internos del agua y las velocidades que se pueden lograr a determinadas profundidades, así como la repartición de la presión sobre las paredes del futuro submarino.

El submarino mercante se distinguirá del submarino de guerra por muchas diferencias: no tendrá necesidad de sumergirse rápidamente y permitirá la supresión de los depósitos de lastre; la sumersión se hará lentamente y hasta con cierta suavidad.

El equipo estará compuesto de una docena de técnicos.

LOPEZ MAC MILLAN

¿Por qué escasea el dinero en todo el mundo?

EL CAPITAL INTERNACIONAL TIENE MIEDO Y NO SE AVENTURA A SALIR DE SUS FRONTERAS. ES LA CONSECUENCIA DE LOS CASOS DE GUATEMALA Y SUEZ

Servicio especial para nuestro periódico de la actualidad norteamericana

A las naciones les pasa lo mismo que a los individuos; les falta el dinero, y en un orden internacional, quizá jamás haya escaseado el capital privado más que en estos años.

—¿Por qué no hay dinero en casi ninguna parte de la Tierra? Esa es la pregunta que se han hecho los hombres de la Banca, del capital; los directores de empresas adineradas, venidos de todas las partes del mundo y reunidos en San Francisco para ensayar la solución, o siquiera la racionalización de este problema.

—No hay dinero—han venido a decir—por dos razones. Una, que las naciones no ahorran porque no quieren o porque no pueden. Y la otra, que los países que disponen de dinero no se aventuran a sacarlo fuera de sus fronteras, dado el clima de escasa confianza que se observa en todas partes.

EL AHORRO NACIONAL

El capital de un pueblo, lo mismo que el del individuo, se hace a base de ahorro y de la buena colocación posterior del dinero ahorrado. El mundo de hoy, en su totalidad, no ahorra A medida que las naciones son más pobres, el ahorro baja de forma impresionante. Frente a países como Rodesia y Niasalandia, donde el ahorro llega al 34 por 100 de la producción, hay otros, como Filipinas, donde el ahorro anda alrededor del cinco por ciento solamente: quizá sean los dos extremos—el país citado e Indonesia—de más fuerte contraste.

Hay naciones que ahorran y pueden, por tanto, invertir capital: el Canadá ahorra el 24 por 100; Alemania federal, el 22 por 100; Perú, el 21 por 100; Israel, con su país en plena construcción, el 20 por 100; Francia e Inglaterra, el 15 por 100; los Estados Unidos, el 10 por 100.

Para que una nación esté en condiciones de lograr una expansión económica suficiente es necesario que ahorre más del 10 por 100 de lo que gana; de esa manera puede llegar a una reconstrucción económica rápida e inmediata. Y, sin embargo, ni en esos países se invierte el dinero como sería conveniente para la reconstrucción nacional, y si no tienen confianza para hacerlo dentro de sus fronteras, aún es peor fuera. Hoy, el dinero privado no se atreve a colocarse sino en muy contados países: son muchos los peligros que le acechan y pocas las seguridades que ofrecen.

Hay otra razón; en un país industrializado, el 15 por 100 de ahorro es menos prometedor que el 10 por 100 en los países que no lo están; de ahí la imposibilidad de muchos de ellos de salir fuera de sus fronteras. La razón es que en esas naciones el tipo de interés es bajo, alto el nivel de vida y con el capital tiene que atender al crédito, al comercio, etc.; a todo lo que sea preciso para mantener su vida de naciones capitalistas; por esto no es fácil que salga fuera ese dinero.

LA INVERSION EXTRANJERA

Antes, el capital extranjero se movía de un país a otro con verdadero afán de colocarse; recorría las naciones, se miraban las posibilidades de producción y, al final, en la ciudad o en el desierto se colocaba.

El capital está hoy receloso; no siente protección en torno suyo, especialmente después de los dos acontecimientos más importantes de esta clase: la nacionalización de Suez y la de Guatemala. Allí se expropiaron los bienes de la Compañía Universal de este nombre, y aquí los campos de frutas y hortalizas de toda especie que, además, tenían, por ser americanos, abierto el comercio de los Estados Unidos.

¿Qué garantías se ha dado en estos dos países de que serían pagadas las inversiones de capital extranjero allí realizadas? Todavía en Suez hubo una guerra que cambió los datos del problema; pero en Guatemala no se dió facilidad alguna para retirar, no ya las inversiones, sino los mismos elementos de cultivo que pudieran haber sido o pagados o utilizados de otra forma y dentro del mismo país, por otros que se dedicaban a negocios similares.

Ante esta situación, se piden seguridades para el dinero; de lo contrario no habrá inversiones. Y hay que llegar a una forma de lograrlo, sea por la constitución de organismos internacionales que respondan de ese capital, sea por otros medios que den seguridades al dinero para su colocación.

No se puede olvidar al dinero ni combatirlo de forma despiadada hasta ahuyentarlo.

UBALDO DE LEON

La escuela unitaria de la Beneficencia de Logroño, premiada en el sexto concurso nacional de periódicos murales

MADRID, 6.—Han sido fallados los sextos concursos nacionales de periódicos murales y cuadernos escolares de rotación organizados por la Sección Central de Enseñanza del Frente le Juventudes.

El primer premio, dos mil pesetas se otorgó al grupo escolar Navarro Darras, de Carcagente, Valencia; el segundo, mil, al grupo de Ciudadela, Baleares; tercero, de mil, a la escuela unitaria de desamparados de Alicante; premios de quinientas pesetas a las escuelas de Santullano, Las Regueras, Asturias; Macotera, Salamanca; San Martín del Moncayo, Zaragoza; escuela unitaria de Beneficencia Provincial de Logroño y la número dos de Museros, Valencia, concediéndose, además, otros premios de 250 pesetas y menciones honoríficas.

El primer premio, de dos mil pesetas, para cuadernos escolares de rotación, se adjudicó a la institución sindical "Virgen de la Paloma", de Madrid; segundo, mil, a la escuela número uno de Alcalá de Henares, Madrid, y tercero, de mil, a la escuela de Puebla de Almoradiel, Toledo. Premios de quinientas pesetas a las escuelas de Macoteras, Salamanca; grupo Miguel de Cervantes, de Valladolid; escuela de Alfarería de Sorba, Almería; Manuel Roldán, de San Fernando, Cádiz, y E. U. número 2 de Berdun, Huesca. También se otorgaron diversos premios de 250 pesetas y menciones.

EE. UU. devuelve a España la campana del «Reina Mercedes»

ANNAPOLIS (Maryland), 6.—La campana del que fué buque de guerra español "Reina Mercedes", capturado por los Estados Unidos en 1898, después de la catástrofe colonial española, ha sido entregada al embajador español en Washington, don José María de Areilza, en una emocionante ceremonia de confraternidad hispano-norteamericana celebrada en la Academia Naval de Annapolis.

El "Reina Mercedes" ha servido hasta ahora como base de adiestramiento para los cadetes estadounidenses y ha permanecido durante cuarenta y cinco años en Annapolis. Recientemente, la Marina decidió desguazarlo, ya que se consideró que su mantenimiento anual —300.000 dólares— resultaba demasiado costoso para un buque viejo. Se decidió ofrendar la campana del "Reina Mercedes" a la Marina española, como un presente de buena voluntad de los jefes, oficiales y marinería norteamericanos hacia sus compañeros españoles.—

Discurso del embajador español en la ONU

Ante la Comisión de Tutela dió clara y contundente réplica al delegado soviético

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 6.—El embajador español, don Manuel Aznar, ha pronunciado un discurso ante la Comisión de Tutela y Fideicomisos de la Asamblea General, del que recogemos los siguientes párrafos:

"Antes de entrar en el examen del proyecto de resolución que estamos considerando a propósito de la información sobre territorios no-autónomos, permítanme que exprese mi gratitud más sincera a los delegados que nos han hecho un honor de reconocer pública y solemnemente la rectitud y la claridad de la posición española en esta materia, posición que fué fijada con cabal justeza de palabras y de conceptos en el discurso pronunciado aquí hace unas semanas —concretamente el lunes 14 de octubre— por el excelentísimo marqués de Santa Cruz, subsecretario de Asuntos Exteriores de nuestro Gobierno y miembro eminente de nuestra delegación.

Vaya una expresión especial de ese agradecimiento a los muy distinguidos representantes del Irak, Liberia, Birmania y Yugoslavia. Reciba, asimismo, las gracias esta fraterna delegación portuguesa, que sabe cuán digno y justo es defender la doctrina española en relación con el problema que ahora nos ocupa. Finalmente, llegue nuestro emocionado mensaje a los entrañables hermanos argentinos, colombianos, panameños, peruanos, por la espontánea elegancia y el magnífico brío con que salieron a la defensa en nombre de España, cuando alguien, cediendo a la pasión política, infirió un agravio.

Al delegado de la Unión Soviética tengo que agradecerle sus demasías, porque ellas han dado ocasión a tan conmovedoras manifestaciones. Una vez más se ha comprobado que el mundo hispanoamericano no es un bloque, ni un grupo, sino mucho más que eso, es una familia. Y como en todas las familias pueden darse en su seno enojos ocasionales, pero cuando se ponen a prueba los sentimientos fundamentales, el espíritu familiar reclama sus fueros y reitera la belleza y el vigor de su destino.

Y puesto que el delegado de la Unión Soviética ha sostenido esta mañana que España da un trato cruel a las poblaciones indígenas, a los negros que tiene dentro de su ley —cuesta mucho trabajo tomar en serio tales dislates—, quizá me decida un día de estos a solicitar de tan distinguido representante soviético que nos aleccione en la suavísima, en la dulcísima, en la delicadísima política con que el Gobierno ruso hace las delicias de los lituanos, letones y estonianos, etcétera, etcétera, y la de los estudiantes húngaros, que todavía no saben cómo pagar las caricias "de seda y de terciopelo" que les dedicaron hace poco más de un año los carros de combate del mariscal Yukov".—(Efe).

El Premio Nóbel e Hispanoamérica

Por M. Fernández Almagro

(De la Real Academia Española)

El Premio Nóbel de Literatura es un tema de rotación anual a cuyo interés —relativo interés— se substraen muy pocos. Decimos "relativo interés", porque la verdad es que, desde el momento mismo en que ese lauro fué concedido, en 1901, por primera vez, a Eully Proudmme, mediocre poeta francés, pudo advertirse que la selección a cargo de la Academia Sueca quizá no siempre fuese rigurosa o acertada.

Al fin y al cabo, todo criterio es falible y el que repase la lista de los Premios Nóbel concedidos hasta eldía, comprobará que no lo tuvieron ni Tolstoi ni D'Annunzzio, por ejemplo. Nos referimos a los escritores que tiempo ha entraron en la Historia, y que pudieron haber recibido en su día el famoso galardón. En cambio, es notorio que lo han conseguido el finlandés Silampaa o el dinamarqués Jemsen, que, realmente, no gozan de renombre universal, quizá por razón lingüista. No es este el caso de Albert Camus, francés, discutido en su propia patria, sin que nadie llegue a reconocerle superioridad en relación con los grandes escritores coetáneos.

España, a ese respecto, es de los países menos favorecidos. No han sido premiados, pese a su alta talla, ni Galdós, ni Valera, ni Menéndez Pelayo, ni Unamuno, ni Valle-Inclán, ni Antonio Machado... Sólo tres españoles han sido laureados por la Academia Sueca en el transcurso de medio siglo, bien corrido. La desproporción con los demás países es patente, y si pensamos, a la vez que en España, en el mundo hispánico, que la lengua unifica, el desnivel se hace mucho mayor y más absurdo, puesto que veinte pueblos, de indudable riqueza literaria, únicamente pueden ufanarse del Premio Nóbel concedido a la chilena Gabriela Mistral.

A eso vamos: a tocar el tema de la importancia lingüística y literaria del mundo hispánico, no ciertamente valorada en el grado que merece. Desde el punto de vista de la lengua hablada y oficialmente reconocida, por ser la de los respectivos Estados, no existe idioma que pueda competir con el de Cervantes, y no olvidemos la supervivencia del español en Filipinas y en los grupos sefarditas. Pero sin apurar la estadística, nos basta con la elemental consideración de que literaturas realzadas, en nuestro siglo, por Rubén Darío, Rodó, Lugones, Zorrilla de San Martín, Florencio Sánchez, Ricardo Palma, Amado Nervo, Alfonsina Storni..., bien merecían que la Academia Sueca hiciese justicia a alguno de aquellos escritores, aunque sólo fuese para guardar la proporcionalidad debida. Hemos nombrado sólo a autores ya fallecidos. Pero entre los que viven, ¿cómo olvidar que Larreta, Alfonso Reyes, Manuel Gálvez, Juana de Ibarbourou, Rómulo Gallegos, tienen una indiscutible opción al Premio Nóbel...

Tras las grandes figuras enumeradas, por vía de ejemplo, no se vislumbra, tasadamente, el fondo de unas cuantas tertulias locales, ni una cultura restringida por angostas fronteras, sino un ancho y hondo mundo, abanderado por una lengua que bien podemos calificar de imperial, en vista de su expansión, auge intelectual e importancia política.

Las posiciones del idioma de Cervantes en la batalla internacional de la cultura deben ser mantenidas a toda costa, y uno de los elementos con los que es ineludible contar para el logro de ese objetivo es la Literatura que viene floreciendo en los pueblos de habla castellana. Prescindimos, al hacer esta sencillísima observación, del valor que pueda implicar un Premio Nóbel más. Nos fijamos en el interés que a España misma deben inspirar las letras de aquellas otras Españas ultramarinas. Reconozcamos nuestra deuda en un aspecto muy concretado que conviene poner de manifiesto: los historiadores de la Literatura española no suelen incorporar a sus estudios el de la hispano americana, en sus diferentes pueblos y localizaciones.

Antena de Madrid

HA EMPEZADO A DISMINUIR LA INMIGRACION DE PROVINCIANOS

DESAPARE CON ENRIQUE BORRAS TODA UNA EPOCA DE TEATRO

LA PERRA «MALISCHKA» ES LA ESTRELLA DE LA ACTUALIDAD

Estaba previsto que Madrid alcanzaría los dos millones de habitantes hacia 1960. Pero la realidad se va anticipando a los vaticinios. Según la puntual Estadística Municipal, la población madrileña a final de octubre ha sido ya de 1.915.125 habitantes. El dato más significativo es que en dicho mes empezó a disminuir la inmigración de provincianos a la capital de España. En septiembre habían venido a establecerse aquí 2.068 personas procedentes de provincias, mientras que en octubre sólo han llegado 388.

El plan de urgencia social para Madrid, cuyo dictamen publica el «Boletín Oficial de las Cortes», hará que esa inmigración desordenada de familias enteras quede reducido al normal cambio de residencia de unas provincias a otras, dejando de ser un problema para Madrid la anárquica construcción en los suburbios. El dictamen señala como falta grave la parcelación de terrenos, la edificación sin licencia, la venta y arrendamiento, haciendo responsables a propietarios, constructores y moradores. Quedarán anuladas todas las operaciones, los terrenos serán incautados, se derribará lo construído, los negociantes pagarán multas de diez veces el importe de la falta y los habitantes serán trasladados a los Municipios de origen.

Se acentúa la defensa contra la inmigración desordenada, ordenando que, en la construcción de las 60.000 viviendas, en dos años, del plan de urgencia, las empresas constructoras emplearán únicamente mano de obra residente ya en Madrid. Se delimita el perímetro de la capital, estableciéndose zonas verdes, deportivas y escolares y espacios para nuevas ciudades satélites que hayan de sustituir el ilimitado crecimiento de la urbe.

* * *

La muerte del eminente actor don Enrique Borrás ha puesto su nota de dolor en los círculos teatrales y culturales de Madrid. Hijo predilecto e ilustre de Badalona, era también hijo adoptivo de la capital catalana y de la villa madrileña. Con dos Enrique—valga la socorrida frase, que en este caso es necesaria—desaparece toda una época de teatro, representada por él durante tres cuartos de siglo. Una época que ya nos parece vieja, de dramatismo rural y post-romántico, que Borrás quiso mantener heroicamente, sobreponiéndose a su propia y lucida ancianidad.

Borrás fué fiel a su tiempo, al teatro de nuestros clásicos, a la agonía de los dramas románticos, a un teatro ampuloso, hinchado, de gritos y exageraciones, sin querer reconocer que los nuevos tiempos imponían un modo de hacer más natural y de gusto más delicado por parte del público. Pero esto, lejos de ser en él un defecto, constituyó una virtud: la de fidelidad a sí mismo y a sus admiradores que le preferían así, como el actor arquetipo de su época, con las inflexiones cambiantes de su privilegiada voz, con sus bruscos cambios, con sus profundos silencios, con sus gestos convulsivos y con sus pausas solemnes.

La capital de España siente sinceramente su muerte, porque Enrique Borrás era catalán de nacimiento y español de corazón, sin que lo uno excluyera a lo otro. El verbo de España en perfecta dicción castellana, se oyó triunfalmente en los teatros de América, donde el gran actor alcanzó fama y prosperidad para él y honores para su Patria grande. «Brilló con fama mundial ha dicho de él Felipe Sassone—a la vez que los Emmanuel, los Novelli y los Zacconi de sus años mozos, y descolló entre los actores de su tiempo, que se llamaban Morano, Tallaví, Thuillier, Díaz de Mendoza, Ricardito Calvo, Y digo que descolló precisamente por la amplitud y la variedad de sus capacidades».

* * *

«Ahora va a resultar que el primer hombre que pise la Luna será un perro», ha dicho un humorista. Otro pone este «pie» debajo de la caricatura de un astrónomo: «Ahora se oye al perro ladrarle a la Luna». Y un tercer dibujante señala una desviación del «Sputnik II» originada por un hueso que flota próximo en el espacio. Pero todas estas bromas no hacen sino reflejar la seriedad y transcendencia del experimento ruso y la curiosidad y simpatía que en Madrid, como en todo el mundo, ha despertado la perra «Malischka», convertida en estrella de la actualidad desde que se pasea entre los astros del firmamento.

Se dice que los americanos, que se han dejado ganar la primera, la segunda y tal vez la tercera baza por los soviéticos, van a enviar monos en los satélites que lancen al espacio. Nos parece una traición a los perros, los verdaderos amigos del hombre, los que guían a los ciegos, los que levantan las piezas a los cazadores, los que descubren a los malhechores, los que nos guían y preceden siempre en toda exploración y nos auxilian en las ventiscas, en las aguas que nos ahogan y en todas las situaciones difíciles. ¿Cuándo un mono ha realizado semejantes actos heroicos?... Hasta en este aspecto sentimental, mal que nos pese, los rusos han sido más perspicaces. «Malischka» (ladradora) es un mejor propagandística.

Audiencia civil de S. E. el Jefe del Estado

MADRID, 6.—S. E. el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia civil en el Palacio de El Pardo a las siguientes personas:

Rvdo. Padre Antonio Indary, Superior General de los Misioneros Maronitas, acompañado del Padre Luis Herfouche.

Doña Angeles de la Fuente, viuda de don Jenaro Riestra, acmopañada de sus hijos y don José María Ruiz Salas, presidente de la Diputación Provincial de Vizcaya.

Don Alberto Martín Artajo, secretario general del Consejo de Estado.

Don Emilio de Navasqués, embajador de España en Italia.

Don Francisco Javier Conde, embajador de España en Manila.

Don Germán Barálbar, embajador de España en Colombia.

Don José Felipe de Alcover, embajador de España en Rabat.

Don Manuel Valencia Remón, gobernador civil de Navarra.

Fray Justo Pérez de Urbel, acompañado del Rvdo. Padre abad del Monasterio de Santo Domingo de Silos.

Don Jesús Florentino Fueyo Alvarez, delegado nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento.

Don Fernando Pérez Sevilla, jefe del Servicio de Información de F. E. T. y de las J. O. N. S.

Don José María Martínez Sánchez-Arjona, secretario general de la Organización Sindical.

Don Manuel B. Cervía Cabrera, magistrado del Tribunal Supremo.

Don Ramón Ferreiro Rodríguez, gerente general de la Delegación Nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento.

Don Angel Ricardo Ibarra García, fiscal jefe de la Audiencia Territorial de Oviedo.

Don José Manuel Orgaz de la Fuente.

Han pasado sesenta y tantos años de que Menéndez Pelayo pidió que se diese "entrada oficial en el tesoro de la literatura española a la del otro lado de los mares". Y añade: "Hace mucho tiempo que debieran estar incorporadas".

(Una exclusiva de "Serco". Prohibida la reproducción).

El mejor regalo para tu hija, "Bazar", la revista infantil editada por Sección Femenina. Suscríbela y que asista a la clase de bailes regionales que para las niñas dan las instructoras sábados y domingos. — Delegación Local, General Franco número 36.